VAPAUS

Ilmestyy tiistaina, torstaina ja lauantaina — Perustettu vuonna 1917 — Canadan suomalaisten itsenäinen työväenlehti

No. 44 — Vol. XLVI vuosikerta — SUDBURY, ONTARIO — Lauantaina, huhtik. 14 p. — Saturday, April 14, 1962

CLCn edustajakokous siunasi reittaamisen

Vancouver. — Canadian Labor Congressin edustajakokous asettui täällä tällä viikolla kannattamaan toisten unioiden reittaamista oikeuttaen sellaisen kannanoton sillä, että reittattavien unioiden tulee olla mädännäisyyden tai kommunismin läpitunkemia tai työnantajan vallanalaisuudessa.

Ainoastaan 40 edustajakokoukseen osallistuneesta 1,100 edustajasta vastusti sellaisen päätöslauselman hyväksymistä, jolla siunattiin Steelworkers of America-union reittaus Union of Mine, Mill and Smelter Workersia vastaan.

Tämä olennainen sodanjulistus ammattiyhdistyksien keskusliiton taholta ei-haluttuja unioita vastaan edustaa niiden päätöslauselmaehdotuksien hylkäämistä, joissa vastustettiin unioitten reittaamista toisten toimesta, huolimatta siitä ovatko ne ammattiyhdistyksien jäsenyyden ulkopuolella tai sen sisällä.

Hankkeen keskeisimpinä toimeenpanijoina olivat Steelworkers-union johtajat, joita nyt enemmän kuin koskaan aikaisemmin, pidetään reittauspolitiikkaa vastustavien piirien taholta jokseenkin epämiellyttävinä paheina Canadan työväenliikkeessä.

Canadian Labor Congress on avannut ovensa vain niille unioille, jotka kannattavat samanlaista politiikkaa varauksetta. Samalla kertaa CLCn taholta on nyt luvattu "apua" niille työläisille, jotka haluavat päästä niistä unioista, jotka eivät ole valmiita kannattamaan CLCn reittauspolitiikkaa.

Edustajakokous hyväksyi päätöslauselman, jossa kehoitetaan CLCn johtokuntaa tutkimaan edustamisoikeusriitojen ongelmaa ja sellaisten riitojen ratkaisemista välitystuomarin avuin.

Samalla CLCn edustajakokous, huomioiden, että sen omissakin riveissä on olemassa jossain määrin erimielisyyttä eri unioiden kesken työläisten edustamisoikeuksista, oli sitä mieltä että tulisi, jos suinkin mahdollista, yhdistää sellaiset uniot.

Mutta näistä kysymyksistä huolimatta reittaaminen sai osakseen suurimman huomion kokouksessa ja joutui jatkuvasti etualalle.

Vaikka CLCsta onkin erotettu joitakin huomattavia ja suuria unioita syytettynä toisten unioiden reittaamisesta, niin nyt itse CLC siunasi varauksetta reittaamisen "sopivana" toimenpiteenä. Tästä samasta syytettynä erotettujen unioiden joukossa on suuri International Brotherhood of Teamsters-unio.

Edustajakokous antoi päätöksensä vaikka joidenkin unioiden taholta osoitettiin aivan oikeutetusti, että reittaaminen sellaisenaan vain heikentää työväenliikettä ja on siitä syystä tuomittava.

Siitä huolimatta enemmistössä olevat oikeistolaiset väittivät, että vetoomus työväen yhtenäisyyden puolesta oli vain hurskas sanontatapa, jota vasemmistolaiset käyttävät "kommunistien vaikutuksen ikuistuttamiseksi."

Reittaamisen kannattamisen tuomitsiminen aloitettiin edustajakokouksessa joidenkin vielä CLCn jäsenyydessä olevien jossain määrin vasemmistolaisten ainesten taholta. Heihin liittyi puhuja toisensa jälkeen joistakin niistäkin unioista, joita ei tunneta vasemmistolaisina, tuomiten Steelworkers union toimenpiteet.

Tunnel Workers-union edustaja Vancouverista Charles Shane kuvasi edustajakokouksen kannanottoa haasteena sisällissotaan ammattiunioliikkeen keskuudessa.

Marine Workers-union edustaja James Bell Halifaxista toisti saman ajatuksen ja sanoi, että CLCn ajatelutavasta kuvastuu suurpääoman mielipide.

"Koko ammattiyhdistysliikkeen hengen alta kaivetaan maata joidenkin unioiden ultra-materialistisella suhtautumisella", sanoi hän viitaten ilmeisestikin Steelworkers-unioon.

"He eivät välitä rahtuakaan siitä mitä tapahtuu ammattiyhdistysliikkeelle niin kauan kuin he itse vain lihoavat ja heidä määräysvaltansa säilyy. He piiloutuvat punakauhun lietsonnan taakse mutta muuta he eivät saa aikaan kuin työväenliikkeen hajoittamisen."

Toronton kunnallistyöläisten union presidentti William Overkott kysyi:

"Onko Steelworkers-unio osa tästä edustajakokouksesta tai, onko CLC osa Steelworkers-uniosta?"

Mr Overkott korosti, että Steelworkers-union johto haluaa määrätä kaikille. "He haluavat olla herroina CLCssa."

Pulp and Sulphite Workers-union edustaja Orville Braaten Vancouverista sanoi, että työläisten tulisi etsiä yhtenäisyyttä mieluummin kuin osallistua paheelliseen reittaamiseen.

Rivijäsenet menettävät lumoutuneisuutensa sellaiseen johtoon, joka ylenkatsoo järjestymättömät työläiset samanaikaisesti kuin se reittaa nyt jo olemassa olevia unioita.

* * *

Guido vaatii lisää diktaattorivaltuuksia

Vaatii kongressilta valtuuksia pidättäytyä kutsumasta vaaleja ennenkuin vasta syksyllä

Buenos Aires. — Argentiinan väliaikainen presidentti Jose Guido yritti tällä viikolla saada kongressilta valtuudet pysyä horjuvalla presidentin pukilla ainakin ensi syksyn saakka, jolle paikalle hän pääsi sotilasvallankaappauksen tuloksena.

Samanaikaisesti argentiinalaiset tutkivat vastenmielisesti neljää uutta taloutta koskevaa dekreettiä, jotka taloustieteilijäin arvioiden mukaan tulevat kohottamaan elinkustannukset vähintäin 10 prosentilla.

Finanssiministeri Frederico Pinedo on vihjannut, että seuraavaksi korotetaan rautatiematkalippujen hintoja.

Liikemiehet ja tuotantolaitosten omistajat ovat suuresti pettyneet sen johdosta, että finanssiministerin määräyksestä on korotettu tuontitullit 20 prosentilla, myyntivero 8 prosentista 13 prosenttiin, gasoliinin hinta ja keskeytetty autonosien ulkomailta tuonti argentiinalaisille autojen kokoomistehtaille.

Argentiinan peso on myös luisumassa. Tiistaina saatiin vielä vain 86 pesoa dollarilla, mutta seuraavana päivänä jo 92.

Tällaisen ilmapiirin vallitessa Guido oli kutsunut koolle kongressin saadakseen valtuudet jatkaa presidenttinä oloaan.

Nykyisten lakien mukaan hänen olisi pakko kutsua vaalit 30 päivän kuluessa jotka vaalit olisi toimitettava 90 päivän kuluessa.

Guido haluaa peruslakiin muutosta, jonka mukaisesti hänen ei olisi pakko kutsua vaaleja ennenkuin vasta 180 päivän kuluttua ja jossa ei määriteltäisi mitään aikarajaa vaalien toimittamiselle. Jos muutosehdotus hyväksyttäisiin kongressissa, niin Argentiinassa ei pidettäisi vaaleja ennenkuin vähintäin ensi lokakuuhun mennessä.

Mutta vallasta syösty Arturo Frondizin radikaalipuolue on edelleen kongressin suurimpana puolueena. Se tulee olemaan edelleen vallassa kunnes viime maaliskuun 18 päivänä toimitetuissa ja hämmästyttävää peronistien voimaa osoittaneissa vaaleissa oppositioon valitut kansanedustajat ottavat paikkansa toukokuun 1 päivänä.

Radikaalit ovat vaatineet Frondizin vapauttamista ja hänen palauttamista virkaansa aina siitä lähtien kun hänet pidätettiin maaliskuun 25 päivänä.

Canadan laivastolle 8 fregattia ja 3 sukellusvenettä

Ottawa. — Puolustusministeri Douglas Harkness ilmoitti parlamentin alahuoneessa tällä viikolla että Canadan laivastolle on päätetty hankkia $270 miljoonan arvosta uusia fregatteja ja Britanniaita kolme tavanomaisella voimalla kulkevaa sukellusvenettä.

Suunnitelmien mukaan rakennetaan kahdeksan uutta fregattia canadalaisilla laivaveistämöillä $30 miljoonan hinnasta kappale ja ostetaan kolme sukellusvenettä Britannialta $10 miljoonan hinnasta kappale.

Sukellusveneitä tullaan käyttämään pääasiallisesti sukellusvenevastaisissa taisteluharjoituksissa. Ne ovat viimeisintä brittiläistä Oberon-luokkaa varustettuna tavanomaisilla koneilla — ei atomivoimailla.

Fregatit on luvattu rakentaa canadalaisilla laivaveistämöillä ja ensimmäisen köli laskettanee myöhään v. 1963. Ne tulevat olemaan vähän suurempia kuin nykyiset hävittäjä-saattolaivat.

$6,000 ELÄKKEITÄ EHDOTETTU SENAATTOREILLE

Ottawa. — Pääministeri Diefenbaker lupasi tällä viikolla, että jos hänen lakinsa senaatin "remontista" hyväksytään, kaikki senaattorit, jotka joutuisivat siitä syystä siirtymään eläkkeelle saavutettuaan 75 ikävuotta, tulisivat saamaan $6,000 vuodessa.

Pääministeri on jo esittänyt päätöslauselmaehdotuksen, jonka mukaisesti eläkkeelle siirtyville senaattoreille annettaisiin kolme neljännestä osaa heidän istuntokorvaustaan eläke.

Senaattoreille maksetaan $8,000 istuntokorvausta ja lisäksi $2,000 vuodessa menoja varten. Vuosien kuluessa tätä on ruvettu pitämään osana heidän istuntokorvauksestaan.

Diefenbakerin eläketarjous senaattoreille on vähäisempi kuin odotettiin. Aikaisemmin Diefenbaker vihjaili, että hän tulisi ehdottamaan senaattoreille samanlaista eläkettä kuin annetaan tuomareille, jotka joitakin vuosia sitten tehdyn päätöksen mukaisesti siirtyvät eläkkeelle 75 ikäisinä ja saavat kaksi kolmattaosaa palkastaan eläkkeenä. Tämä olisi merkinnyt sitä, että senaattorit olisivat saaneet Diefenbakerin aikaisemman lupauksen mukaan $6,666 vuodessa jos mainittu kaksi kolmattaosaa lasketaan senaattorin vuodessa $10,000:sta.

Koska senaattorit on nimitetty elinijäkseen, heille ei ole järjestetty eläkesuunnitelmaa joten ehdotettu eläke olisi maksettava kokonaisuudessaan yleisistä varoista.

Parlamentin alahuoneessa on jo esitetty ensimmäisessä lukemisessa ehdotus laiksi, jolla pakoitettaisiin senaattorit siirtymään eläkkeelle 75 vuoden ikäisinä. Hallituspiireissä odotetaan, että laki voisi astua voimaan seuraavien vaalien jälkeen.

Jos lakiehdotus hyväksyttäisiin, niin siten 29 senaattoria joutuisi jättämään "vanhainkotinsa". Heistä olisi 26 liberaaleja ja 3 konservatiivejä. Jos konservatiivien onnistuisi nimittää omat miehensä senaattiin kaikkien niiden liberaalien tilalle, jotka joutuisivat siirtymään eläkkeelle uuden lain puitteissa ja niihin paikkoihin, jotka ovat tällä kertaa tyhjinä, niin he saisivat enemmistön senaatissa.

Canadan Kansallisen filmilautakunnan toimesta filmattiin Etelä Saskatchewanissa viime syksynä täysipituinen elokuva siitä, miten farmaus aloitettiin Canadan aavikkomaakunnissa. Tämän elokuvan nimenä tulee olemaan "The Drylanders" ja tuli sen filmaus maksamaan $100,000. "The Drylanders" valmistuu esityskuntoon syksyyn mennessä.

Canada protestoi Yhdysvalloille ydinasekokeiluaikeiden johdosta

Ottawa. — Canada on jättänyt Yhdysvalloille virallisen protestin sen johdosta, että Yhdysvallat on ilmoittanut aloittavansa ydinasekokeet uudelleen atmosfäärissä tämän kuukauden loppupuolella ellei Neuvostoliitto hyväksy sen sanelemia ehtoja ydinasekokeilukieltosopimuksen tarkastamisesta paikan päällä.

Canadan hallituksen asennoitumista asiassa selostettiin aikaisemmin tällä viikolla Canadan Washingtonin suurlähettiläs Arnold Heeneyn toimesta, joka siirtynee piakkoin eläkkeelle. Hän oli keskustellut asiasta kaksi tuntia Yhdysvaltain valtiosihteeri Dean Ruskin kanssa.

Presidentti John F. Kennedy ilmoitti aikaisemmin viime kuussa, että Yhdysvallat aikoo suorittaa atmosfäärissä toimitettavia ydinasekokeita Tyynellämerellä ellei länsimaiden ja Neuvostoliiton kesken päästä Genevessä sopimukseen ydinasekokeilujenkieltosopimuksesta Yhdysvaltain sanelemin ehdoin.

Neuvostoliitto on vuorostaan ilmoittanut, että se myös voi olla pakoitettu aloittamaan samanlaiset kokeet jos Yhdysvaltain taholta ryhdytään niihin.

Juuri muutamia päiviä sitten Neuvostoliitto ilmoitti, että se on valmis luopumaan ydinasekokeiluista niin pitkäksi aikaa kuin asiasta voitanee vielä neuvotella jos Yhdysvallat suostuisi samanlaiseen sitoumukseen. Yhdysvaltain taholta on kuitenkin hyljätty kaikki sellaiset ehdotukset.

Canadan hallitus on jatkuvasti asettunut ydinasekokeiluja vastaan, tapahtuiko sellainen sitten puolella tai toisella, mutta tämä lienee ensimmäinen kerta, jolloin sen taholta on virallisesti ilmoitettu Yhdysvalloille, että Canada vastustaa Yhdysvaltain aikeita.

Silloin kun presidentti Kennedy ilmoitti Yhdysvaltain aikeista aloittaa ydinasekokeilut uudelleen, virallinen mielipide Canadassa oli jokseenkin hauea ja pidättyvä, mutta sen virkailijat olivat osanottavaisuuden kyllästymiä punnitessaan niitä verukkeita, joilla Yhdysvaltain presidentti oikeutti kokeilujen uudelleen aloittamisen. Niinpä Canadan taholta esitettiin vain muodollisesti tavanomaiset valitukset ydinasekokeilujen uudelleen aloittamisen johdosta.

Siitä ajasta kuluneiden viikkojen aikana on näyttänyt kuitenkin siltä, että Canadan viranomaiset ovat asettuneet vähän jyrkemmälle kannalle, sanovat tutkijat canadalaiset sanomalehtikirjeenvaihtajat. Palattuaan Ottawaan Genevesta Canadan ulkoministeri Howard Green sanoi, että ydinasekokeilujen uudelleen aloittaminen voi haitata askel aseistariisumisneuvotteluille.

Puhuessaan Montrealissa huhtik. 4 pnä pääministeri Diefenbaker sanoi, ettei tulisi toimittaa mitään ydinasekokeita huolimatta siitä saataisiinko aikaan sopimus ydinasekieltosopimus ja sopimus yleisestä aseistariisumisesta Neuvostoliiton kanssa tai ei.

Täällä on annettu tietää, että Canadan Washingtonin suurlähettilään oli ilmoitettu Yhdysvaltain valtiosihteerille Canadan asennoitumista jokseenkin samoin sanoin kuin pääministeri ja ulkoministeri käyttivät aikaisemmin.

Koululaisille opetusta tupakan syöpävaaroista

Calgary. — Tämän kaupungin kaikissa korkeakouluissa jaettiin torstaina Canadan syöpäyhdistyksen kirjasta tupakoinnin ja keuhkosyövän välisestä suhteesta. "Tupakoida vai eikö tupakoida" (To Smoke Or Not To Smoke) kirjasessa osoitetaan että tupakoitsijat saavat keuhkosyövän helpommin kuin ei tupakoitsijat, ja että joka vuosi kuolee 2,500 canadalaista keuhkosyöpään.

Tri Kevin Barret, joka tätä syöpä ja tupakointivastaista valistustyötä johtaa, sanoo äskettäisten tutkimusten todenneen, että noin kolmasosa Calgaryn korkeakouluoppilaista tupakoi säännöllisesti, ja uesimmat heistä ovat saaneet tähän tavan 15-vuotiaina.

Kirjasen sanotaan tehneen hyvän vaikutuksen oppilaihin, joista toiset ovat luvanneet luopua siitä tavasta.

Noitajahtia tehostetaan Britanniassa

Lontoo. — Scotland Yard (Britannian valtiopoliisi) aikoo perustaa uuden toimiston käsittelemään useampia hallituksen palveluksessa olevien ja palvelukseen pyrkivien ihmisten siivilöimistehtäviä, ilmoittavat asianomaiset virkailijat tällä viikolla.

Toimiston perustamispäätös on ilmeisestikin tulos Radcliffen raportissa esitetyistä ehdotuksista, joissa kehoitetaan yhä tiukempiin turvallisuustoimenpiteisiin eri hallitusvirastoissa.

Kansallisen siviilivapauksien neuvoston johtaja Stanley Mayne arvosteli raporttia terävästi sanoen, että se olisi edistymistä yhdysvaltalaismalliseen mcCarthysmiin.

Raportti kommunistien tunkeutumisesta valtion toimenhaltijain unioiden virka-asemiin on suurta liioittelua, sanoi mr Mayne. Hän sanoi raportin sitä kohtaa, jossa käsitellään valtion toimenhaltijain asioita "pelkäksi väärentämättömäksi hölynpölyksi" ja sanoi että Britannian turvallisuuskoneisto tekee siinä virheen, että se yrittää liiallisesti suojella.

Scotland Yardin rikosluettelotoimistoa laajennetaan ja sen nykyisen 150 konttorityöläisten lisäksi otetaan sen palvelukseen edelleen 30 henkilöä.

Runsaudenpula

Useita kirjoituksia, jotka piti julkaistaman tämänpäiväisessä numerossa, on jouduttu jättämään "runsaudenpulan" vuoksi tulevaiseen Vapauteen. Pyydämme kirjeenvaihtajilta ymmärrystä vakkeuksissa, ja samalla kiitämme asiamiehiä ja muita hyvästä työstä ilmoitusten hankkimisesta pääsiäisnumeroon.

Saskatchewan kohottaa lainlaatijain palkkoja

Regina. — Saskatchewanin lainlaatijakunnan esitettiin tällä viikolla uusia vaatimuksia lisämenoista jotta voitaisiin korottaa hallitusministerien palkat $2,000:lla vuodessa ja pääministerin palkka $3,500.lla:

Suurimman palkankorotuksen saa opposition johtaja, jonka on ehdotettu korotettavaksi $5,000:sta $10,000:iin vuodessa.

Hallitusministerit tulevat saamaan $10,000 vuodessa ja pääministeri $13,000.

Lainlaatijakunnan muiden jäsenien palkka korotetaan $4,000:iin nykyisestä $3,200 ja tämän lisäksi annetaan $2,000 menoja varten nykyisen $1,600 asemesta.

VIIME TIEDOT

Vancouver. — Täällä tuomittiin torstaina 30 vuoden ikäinen Frederick Evans 10 vuodeksi vankeuteen huumausaineiden hallussapidosta tarkoituksella kaupata niitä laittomasti. Hänet kuvattiin oikeudenkäynnissä salaisen huumausainekaupan yhdeksi keskeisimmäksi henkilöksi.

Washington. — Yhdysvaltain prokuraattori Robert Kennedy ilmoitti torstaina, että hän on määrännyt suurvalamiehistön tutkimaan United States Steel-yhtiön ilmoittamaa teräksen hinnan korottamista $6:lla tonnia kohden.

Ottawa. — Transporttiministeri Leon Balcer ryhtyi torstaina toimenpiteisiin saadakseen neuvottelutietä sovituksi St. Lawrencen meritien luotsien lakon, joka on estänyt liikenteen aloittamisen meritiellä yhtä tehokkaasti kuin siltä olisi kuivunut vesi.

CANADAN ENSIMMÄINEN ATOMIVOIMALAITOS ALOITTI TOIMINTANSA

Rolphton, Ont. — Canadan ensimmäisen ydinvoimalaitoksen atomiuuni aloitti toimintansa tällä viikolla seitsemän vuotta kestäneen canadalaisten tiedemiesten ja teknikköjen suorittamien tutkimuksien ja kehittämisen jälkeen.

Voima-asema, joka tunnetaan nimellä "Nuclear Power Demonstration" sijaitsee noin puoli mailia Rolphtonista Ontarion puoleisella Ottawan joen rannalla noin 150 mailia luoteeseen Ottawasta ja 12 mailia ylävirtaan valtion omistamasta Chalk Riverin atomitutkimuskeskuksesta, josta huolehtii Atomic Energy of Canada-yhtiö.

Voimalaitos, jonka väitetään olevan laadultaan ainoan maailmassa, rakennettiin Atomic Energy of Canadan Ontario Hydren ja Canadian General Electric-yhtiön yhteisenä yrityksenä.

Port Arthurissa piesty 2 miestä

Port Arthur. — Kaupungin kadulla piestiin pahanpäiväisesti keskiviikkoiltana kaksi miestä. Kysymys on kahdesta erillisestä tapauksesta. Miehet vietiin sairaalaan hoidettavaksi ja heidän sanotaan olevan suhteellisen hyvässä kunnossa.

Patrullissa olleet poliisit löysivät 56-vuotiaan Bill Niemen kadulta, missä hän oli tainnottomassa tilassa. Toinen, myöhemmin kadulta löydetty mies, on 39-vuotias Laurent Mao. Hän sanoo kaatuneensa kadulle.

61-v. kirvesmies putosi 40 jalkaa – jäi henkiin

Toronto. — 61-vuotias kirvesmies, Andy Javanainen (?) Augusta avenuelta, putosi Gardiner Expressway-työmaalla torstaina 40 jalan korkeudesta, mutta jäi onneksi kuitenkin henkiin. Hänen työtoverinsa sanovat pehmeän mudan pelastaneen hänet.

Javanainen menetti tasapainonsa ja putosi maahan oikealle kyljelleen. Onnettomuuden uhri oli tajuissaan ja jutteli työtoveriensa kanssa kun hänet siirrettiin ambulanssiin, millä hänet vietiin Western sairaalaan.

Mainitulla työmaalla on aikaisemmin ollut kaksi kuolemantapausta mutta toinen niistä johtui sydänhalvauksesta.

Yhdysvallat rakentaa tukikohtaa Etelä-Vietnamissa

Duong Dong, Etelä Vietnam — Yhdysvaltain antaessa suuressa määrässä apuaan Etelä-Vietnamin länsimielinen hallitus on ryhtynyt rakentamaan laivastotukikohtaa Phu Quoc-saarelle eristääkseen kansallismieliset Viet Congin joukot Kambodshasta.

Yhdyaltain joukkoja tullaan sijoittamaan tälle itsenäiselle saarelle Siamin lahdella vastapäätä Kambodshan suurinta satamaa, Kampotia.

Lähettyvillä on ollut viime helmikuusta lähtien yhdysvaltalainen hävittäjä-saattolaiva, joka on ollut toimessa länsimielisen hallituksen patrullissa Etelä-Vietnamin itäisellä rannikolla tarkoituksella estää kansallismieliset Etelä-Vietnamin joukot saamasta minkäänlaista apua Kambodshasta.

Toisia yhdysvaltalaisia sotalaivoja on ollut patrullissa Eteläisellä Kiinanmerellä lähellä 17. leveysasteella olevaa Pohjois-Vietnamin rajaa.

Guido voi joutua uuden kaappauksen vuoksi sivuun

Buenos Aires. — Täällä liikkui torstaina huhuja, että sotilasjuntan suorittamana vallankaappauksen ansiosta presidentin paikalle nostettu Jose Guido — jonka hallitusta ei kukaan halua tunnustaa ulkomailla — voi joutua tyytymättömien militaristien toimesta pian uuden vallankaappauksen uhriksi.

Argentiinan kongressi kokoontui torstaina ylimääräiseen istuntoon, minkä tehtävänä on laatia laki, minkä perusteella presidentti voisi lykätä yleisvaalien pidon tuonnemmaksi. Nykyisten lakien mukaan olisi yleisvaalit pidettävä huhtikuun 29 ja syyskuun 29 välisenä aikana.

Rapacki-suunnitelma syrjään Länsi-Saksan vuoksi?

Geneve. — Puolan varaulkoministeri Marian Naszkowski väitti maanantaina USAn hylänneen Puolan suunnitelman keski-Europan ydinaseettomasta vyöhykkeestä tehdäkseen mieliksi Länsi-Saksalle.

Naszkowski sanoi lehdistökonferenssissa, että USAn tk. 3 pnä antaman lausunnon tarkoituksena oli painostaa niitä 17 maan aseistariisuntakonferenssin jäseniä, jotka kuten esim. Intian ja Etiopian valtuuskunnat olivat olleet tyytyväisiä Puolan ehdotukseen.

Hän sanoi "naurettavaksi" USAn väitettä, ettei ydinaseriisunta koskisi Neuvostoliiton aluetta.

— Tämä merkitsee käsitteiden sekoittamista. Suurien maiden, kuten Neuvostoliiton, USAn, Englannin ja Ranskan ydinaseriisunta voidaan suorittaa vain yleisen ja täydellisen aseistariisunnan kautta, hän sanoi.

— Meidän muistiossamme käsiteltiin vain osittaisia aseistariisuntatoimenpiteitä, hän lisäsi. Naszkowski torjui myös USAn väitteen, että Rapackin suunnitelma vaarantaisi idän ja lännen välisen voimien tasapainon.

USAn uusi satelliitti salainen

Point Arguello, California.—Maanantaina lähetettiin Point Argeillosta Kaliforniasta satelliitti, joka pantiin liikkeelle Atlas-Agena B-raketilla. Mukana on kojeita joista osa on salaisia, ilmoitetaan Amerikan ilmavoimien taholta.

* * *

Kirvesmiesten unio uhkaa erota CLCsta

Kirvesmiesten union edustajat kävelivät pois CLCn kokouksesta, missä vähän aikaisemmin oli annettu siunaus reittaamiselle

Vancouver. — CLC:ta — kuusi vuotta sitten perustettua Canadan ammattiyhdistyskeskusta uhkaa reittauspolitiikan johdosta uusi vakava hajaannus. Kirvesmiesten unio sai ilmeisesti rohkaisua siitä kun CLCn oikeistojohto ajoi läpi päätöksen, missä annettiin siunaus terästyöläisten reittaukselle Mine-Milliä vastaan. Kirvesmiesten edustajat kävelivät tiistaina pois CLCn edustajakokouksesta sen vuoksi kun heidän unionsa metsätyöläisvastaiselle reittaukselle ei annettu hyväksymistä Newfoundlandissa.

Jos 65,000 jäsentä käsittävä kirvesmiesten unio (United Brotherhood of Carpenters and Joiners) eroaa ammattiyhdistyskeskuksesta, niin se heikentää huomattavasti CLCta rahallisestikin, sillä tämän alan 13 ammattiyhdistysliittoa maksaa CLClle jäsenveroa $166 000 eli 12 prosenttia koko CLCn jäsenveroista ($1,280 000) vuodessa.

Kiistakysymyksen perimmäisenä syynä on kysymys Newfoundlandin metsätyöläisten jäsenyydestä ja edustuksesta. Mainitut metsätyöläiset ovat kuuluneet myös CLCn jäsenyydessä olevaan IWA-unioon, mutta Newfoundlandin "liberaalinen" pääministeri murskasi metsämiesten lakon lailla, mikä riisti IWA:lta edustusoikeudet pois. Sen sijaan, että olisi rientänyt IWAn avuksi ja tueksi, kirvesmiesten unio ryhtyi "järjestämään" Newfoundlandin metsätyöläisiä omaan unionsa. Tämän vuoksi on kirvesmiesten unioa syytetty reittauksesta.

Asian selvittämiseksi CLCn johtokunta nimitti erikoisen komitean sovittelemaan tätä riitaa. Tämän tutkijakomitean esityksen pohjalla CLCn johtokunta esitti torstaina edustajakokouksen hyväksyttäväksi sellaisen "sovintoratkaisun", että kysymys edustusoikeudesta alistettaisiin Newfoundlandin metsätyöläisten ratkaistavaksi äänestyksellä.

Kirvesmiesten unio joka sanoo viimeaikoina neuvotelleensa sikäläisten työnantajain kanssa metsätyöläisten työehtosopimuksesta, pitää kuitenkin tätä sovitteluehdotusta hyökkäyksenä kirvesmiehiä vastaan ja vaatii nimensä täydellistä puhdistamista reittaussyytöksestä, eli sitä, että Newfoundlandin metsätyöläisten edustusoikeus pitää antaa kirvesmiesten uniolle.

Vaikka kirvesmiesten union edustajat eivät osallistuneet tämän kysymyksen käsittelyyn edustajakokouksessa, heidän puhemiehensä levittivät kuitenkin edustajille uniotaan puolustavaa lausuntoa asiasta. Tässä lausunnossa vaaditaan kirvesmiesten union syntien kokonaan puhtaaksi pesemistä reittaussyytösten tiimoilta. Kirvesmiesten union sanotaan jo pidättyneen osittain jäsenverojen maksusta CLClle ja mikäli tämä jatkuu, se voi johtaa automaattisesti kirvesmiesten union erottamiseen.

Edustajakokouksen enemmistö asettui tässä asiassa johtokunnan "sovitteluehdotuksen" tueksi ja kirvesmiesten uniota vastaan. Eräs vaikutusvaltainen rautatietyöläisten puhemies korosti puheessaan, että CLC ei voi alistua Newfoundlandin väkivaltapolitiikan edessä ja hyväksyä kirvesmiesten unioa sikäläisten metsätyöläisten edustajaksi.

Kirvesmiesten union edustaja Douglas Hamilton, joka on myös Ontarion Työväenliiton rahastonhoitaja, sanoi kirvesmiesten uloskävelyn syynä olevan se, että kirvesmiesten unio on joutunut provokation uhriksi.

Hän sanoi "joidenkin vastuunalaisten johtajain suorittaneen vesurointia" sikäli, että kirvesmiesten union johtaja Andrew Cooper jäi valitsematta CLCn johtokunnan jäsenyyteen.

Globe and Mail uutistiedon mukaan mr. Cooper tuli sivuutetuksi siten, että CLCn johtokuntaan valittiin teräsunion ehdokaslista (slate) mihin ei mahtunut mr. Cooper. Kirvesmiesten union jäsen William Jenoves on kyllä johtokunnan jäsenyydessä, mutta kirvesmiehet eivät pidä sitä riittävänä edustuksena.

VAPAUS

(LIBERTY) — Independent Labor Organ of Finnish Canadians. Established Nov. 6, 1917. Authorized as second class mail by the Post Office Department, Ottawa. Published thrice weekly: Tuesdays, Thursdays and Saturdays by Vapaus Publishing Company Ltd., at 100-102 Elm St. W., Sudbury, Ont., Canada.

Telephones: Bus. Office OS. 4-4264; Editorial Office OS. 4-4265. Manager E. Suksi. Editor W. Eklund. Mailing address: Box 69, Sudbury, Ontario.

Advertising rates upon application. Translation free of charge.

TILAUSHINNAT:

Canadassa:	1 vk. 8.00	6 kk. 4.25
		3 kk. 2.50
Yhdysvalloissa:	1 vk. 9.00	6 kk. 4.80
Suomessa:	1 vk. 9.50	6 kk. 5.25

Pääsiäisenä

Lehtemme tämänpäiväinen numero on omistettu erikoisesti pääsiäisjuhlanumeroksi, jossa huomioidaan myös viikon kuluttua — huhtik. 21 ja 22 pnä — täällä Sudburyssa pidettävät CSJn näytelmäjuhlat, mihin tulee ainakin kuusi 1-näytöksistä näytelmää eri puolilta Ontariota. Toivotamme hyvää onnea ja menestystä näytelmäjuhlalle ja kaikille juhlaan osallistuville.

Pääsiäispäivän nykyaikaiseen viettoon Canadassa kuuluu erottamattomana osana ns. "muotiparaatit", jolloin naisilla, lapsilla ja miehilläkin on tilaisuus "näyttää" naapurilleen uutta hattua ja muita kevätasuun kuuluvia uusia "tamineita". Me puolestamme suosittelemme lukijakunnan ostopaikoiksi juuri niitä liikkeitä ja laitoksia, jotka ilmoittavat Vapaudessa ja osoittavat siten, että he arvostavat liiketoimintaa Vapauden lukijain kanssa. Muistaa myös tulee, että pikkuliikkeet, jotka lehdessämme ilmoittavat, ovat nykyään äärettömän kovassa painostuksessa. Tuhannet pikkuliikkeet ovat joutuneet sulkemaan ovensa siksi kun ne ovat joutuneet vähittäismyyntialallekin levinneen suurpääoman jalkoihin. Siksi on syytä korostaa, että kaikista pinnallisista ilmiöistä huolimatta pikkuliikkeillä on paljon enemmän yhteistä työläisten ja farmarien kuin suurpääoman kanssa. Toisaalta työläisten ja farmarien kannattaa antaa ostovoimallaan kannatuksensa juuri niille liikkeille ja laitoksille, jotka ovat valmiina mainostamaan liikkeitään työtätekevien omissa lehdissä.

Tehkäämme siis pääsiäisostoksemme Vapaudessa ilmoittavista liikkeistä.

Vaikka pääsiäisjuhlaa vietetään nykyään kaikkien kristittyjen Jeesuksen ristiinnaulitsemisen ja ylösnousemuksen muistoksi niin sitä on kuitenkin juhlittu jo paljon aikaisemminkin, esimerkiksi Israelin kansan suurjuhlana Egyptistä lähdön muistoksi.

Itämaiset paimentolaisheimot ovat viettäneet pääsiäistä monia vuosisatoja ennen meidän ajanlaskumme alkua. Suomessakin on ilmeisesti vietetty pääsiäistä myös ei-kristillisenä juhlana koska kansan vanhojen katsomusten mukaan oli esimerkiksi pitkäperjantai ja lankalauantai vuoden "pahinta aikaa", jolloin lentelivät kaikenlaiset noidat ja velhot varsiluudissaan. Tavallisten noitien lisäksi oli vanhan kansan katsomusten mukaan liikkeellä myös erinäiset trullit, pihkanokat ja muut. Naapurin navetassa taas käytiin leikkaamassa pääsiäisenä villatukkoja ja hahanpalasia eläimistä, jotta omaa karjaa voitaisiin suojella erinäisiä vaaroja vastaan!

Vaikka pääsiäisjuhla on kristinuskon yksi vanhemmista, sen pitoajasta syntyi kirkkopiireissä kova riita jo toisen vuosisadan puolivälissä. Kun sopimukseen ei päästy siitä, milloin pitäisi Jeesuksen ylösnousemusta juhlia, niin asia ratkaistiin (325) Nikean kirkolliskokouksessa siten että pääsiäistä vietetään kevätpäiväntasausta seuraavan täysikuun jälkeisenä sunnuntaina. Tästä Salomonin viisaasta päätöksestä johtuu pääsiäisen ja siihen liittyvien kirkollisten pyhien vaihtelevaisuus. Pääsiäinen voi siis olla aikaisintaan maaliskuun 22 pnä ja viimeistään huhtikuun 26 pnä. Meillä on siis tänä vuonna melko "myöhäinen" pääsiäinen.

Pääsiäispyhienkin aikana olisi kaikkien hyvää tarkoittavien ihmisten kiinnitettävä huomiota myös siihen, että ihmiskunta ei joutuisi nyt uhkaavan atomisodan tuhottavaksi ja raadeltavaksi. Jos uusi maailmansota nyt puhkeaisi joko vahingossa tai provokation johdosta, siitä voisi tulla koko ihmiskunnan "pitkäperjantai". Parhaassakin tapauksessa, nimittäin silloin, jos se ei tuhoaisi koko ihmiskuntaa, ydinasesodassa tuhoutuisi satojamiljoonia ihmisiä ja kokonaisia kansakuntia.

Tällaista kärsimysjuhlaa ei kukaan ajatteleva ihminen halua eikä toivo. Mutta sen välttämisen ehtona on kuitenkin se, että toimimme kaikkia poliittisia ja uskonnollisia mielipide-eroavaisuuksia huolimatta yhteisvoimin sodanvaaran torjumiseksi, kaikkien kansainvälisten kiistakysymysten rauhanomaisesti ratkaisemiseksi sekä ennenkaikkea yleisen ja täydellisen aseistariisunnan saavuttamiseksi.

Senaatin "remontti"

Pääministeri Diefenbakerin alahuoneen istunnolle viime viikolla esittämä ehdotus laiksi jonka tarkoituksena on tehdä eräitä muutoksia 'varakkaiden miesten vanhainkotina' tunnetussa senaatissamme, on uusi osoitus siitä kuinka pinnallista on torypuolueen "reformihalu".

Kuten muistettanee, pääministeri Diefenbaker on puhunut kauan ja leveästi siitä, että hänen hallituksensa tulee tekemään muutoksia "vanhanaikaistuneessa" senaatissa. Tätä muutosta ei ole kuitenkaan syntynyt ja nyt esitetty asiaa koskeva ehdotus siirtyy vieläkin pelkkänä aloitteena yli vaalien.

Pääasia on kuitenkin se, että pääministerin esittämä lakiehdotus jättää senaatin entisenlaiseksi hirviöksi, mikäli on puhe demokraattisen valtiomuodon yhdestä tärkeästä elimestä. Senaattiin on tähänmennessä nimitetty vallassaolevan puolueen (sen hallituksen) toimesta ja puolueetta uskollisesti palvelleita "puoluesankareita". Kun senaatin virka on elinkautinen, ja senaattoreilla taipumus elää hyvin vanhoiksi (naisten pääsy senaattiin on miltei yhtä vaikeata kuin kamelin mennä neulansilmän läpi) niin siitä johtuu, että kauan hallituspukilla ollut valtapuolue on saanut miehitetyksi valtaosan senaattorien paikoista. Toisin sanoen liberaalipuolueella nyt on valtavan suuri enemmistö senaatissa.

Sen sijaan että olisi ehdottanut muutosta senaatissa niin, että kaikki senaatin jäsenet valitaan kansan toimesta määrävuosiksi virkaansa — mikä olisi ainoa demokraattinen menettelymuoto — pääministeri Diefenbakerin lakiehdotuksessa jätetään senaatti entiselleen sillä pikkukorjauksella, että senaattorit eivät olisi enää elinkautisesti virassaan, vaan ne joutuisivat pois pääsemään eläkkeelle 75 vuotta täytettyään.

Tällainen "muutos" ei muuta asiallisesti mitään, paitsi sen, että senaattoreita voitaisiin nimittää hieman useammin. Jos senaatista pantaisiin eläkkeelle kaikki 75 vuotta täyttäneet, niin se antaisi Diefenbakerin hallitukselle, mikäli se tulisi uudelleen valituksi mahdollisuuden nimittää useita miehiä senaattiin. Se olisi eduksi torypuolueelle kahdesta syystä; uskollisia puoluesankareita voitaisiin palkita viralla, josta on hyvä tulo ja työ pois. Senaattiin voitaisiin heittää "yläkertaan" eli poliittisesti tarpeettomaksi tulleita puoluesankareita joiden kanssa on syystä tai toisesta vaikea tulla toimeen.

Torypuolueen ehdokkaille pitäisi nyt kyllä tehdä kansan taholta mahdollisimman selvästi, että ainoastaan kansan valitsema senaatti tyydyttää kansaa nykytilanteessa ja vastaa nykyajan tarpeita.

SYNTYMÄPÄIVIÄ

Vic Hänninen, Long Lake, Ont., täyttää sunnuntaina, huhtikuun 15 pnä 75 vuotta.

Oskar Männistö, Lockerby, täyttää maanantaina, huhtikuun 16 pnä 70 vuotta.

Vennu Viita, Long Lake, Ont., täyttää tiistaina, huhtikuun 17 pnä 71 vuotta.

Yhdymme sukulaisten ja tuttavain onnentoivotuksiin.

Pohjolan asemaa tarkastellaan NLssa

Moskova. — Neuvostoliiton lehtimiesten viikkojulkaisu "Za Rubezhom" kiinnittää lauantaisessa numerossaan huomiota pohjolan maiden yhteistyön nykyiseen vaiheeseen, jolloin "yhteismarkkinat" uhkaa hajottaa perinteellisen yhteistoiminnan. "Skandinaavia voisi kukoistaa ja myötävaikuttaa rauhan ja yhteistyön asiaan Euroopassa, jos Tanskaa ja Norjaa ei olisi vedetty NATO:n ja sen taloudelliseen haaraosastoon "yhteismarkkinoihin, julkaisu toteaa.

Lehti kertaa varsin yksityiskohtaisesti Skandinaavisissa maissa ilmenneitä mielipiteitä, joissa todetaan uhkan yhteistyötä vastaan tulevan nimenomaan mainitulta taholta. Yhteismarkkinat uhkaa Skandinaavian maiden riippumattomuutta ja tuottaa korvaamatonta vahinkoa Pohjolan elämälle. Skandinaavisten demokraattisten piirien esittämällä ajatuksella rauhanomaisesta yhteistyöstä Pohjolassa on olemassa hyvät edellytykset. Sitä osoittaa Ruotsin ulkoministeri Undenin esittämän atomivapaan Pohjolan suunnitelman saama vastaanotto. Undenin ajatus on toteutettavissa, sillä NATO-maissa Tanskassa ja Norjassa, ei ole vielä ydinaseita ja näiden maiden hallitukset ovat ilmoittaneet pysyvänsä mielipiteissään, että niiden alueelle ei ydinaseita pystytetä. Ruotsi ja Suomi taas noudattavat puolueettomuuspolitiikkaa, joka on omiaan lujittamaan rauhaa Pohjois-Euroopassa, lehti sanoo.

— Canadian National rautatien ratapiha Montrealissa kykenee käsittelemään 7,000 rautatievaunua päivittäin.

Viipurin puolen:

Pääsiäinen vanhaan aikaan

Pääsiäistä pidettiin joulun jälkeen vuoden suurimpana juhlana. Sen tärkeyttä osoittaa sekin että koko viikon jokaisella päivälläkin, oli ollut nimensä: malkomaanantai, tikkutiistai, kellokeskiviikko, kierotorstai, pitkäperjantai ja lankalauantai. Pääsiäinen otettiin vastaan samoin juhlavalmisteluin kuin joulukin.

Silloin suoritettiin mm. yksi vuoden kolmesta suursiivouksesta. Kaikkien huoneiden seinät ja laet puhdistettiin tuoreilla havunoksilla sekä lattiat pestiin. Koristeiksi asetettiin palmunoksia. Pääsiäisolut valmistettiin jo viikon alkupuolella ja suurin osa leipomisesta tehtiin kierotorstaina. Lankalauantaina leivottiin pääsiäisleipä, joka nostatettiin usein kotitekoisella hiivalla, ns. 'hiivakoiralla". Tämä valmistettiin siten että olutta käytettäessä kastettiin nesteessä jauhomaton niinestä eli "vennästä" tehty sutti, joka pantiin kuivumaan ja tarvittaessa käytettiin leipomiseen. Jo muutamia vuosikymmeniä ennen viime vuosisadanvaihdetta leivottiin pääsiäiseksi myöskin vehnästä. — Saunassa käytiin jo kierotorstaina.

Pitkäperjantai vietettiin kodin piirissä. Silloin ei suoritettu kyläilyjä edes lähimpien omaisten luokse. Sen sijaan käytiin suurin joukoin kirkossa. Rippikansaa saattoi silloin olla toistatuhatta henkeä jonka tähden jumalanpalvelus voi kestää kello neljäänkin saakka.

Ensimmäinen pääsiäispäivä oli myöskin suuri kirkkopyhä, mutta silloin suoritettiin myös kyläilyjä ja järjestettiin erilaisia huvitilaisuuksia.

Pääsiäisaamuna käytiin herättelemässä naapureita soittamalla lehmän kelloja ikkunoiden takana. Lapsilla oli kiikkunsa, joita laitettiin pujottamalla nuorat tupien keskiorsien ylitse ja monesti 'kangaslauta" pantiin istuimeksi. Tämmöinen voitiin laittaa myöskin katoksen orsien varaan. Niissä kiikkuivat usein aikuisetkin, eikä vain lapset. Pylväitten tai seinien väliin tehtiin erisuuruisia aisakiikkuja, joissa voitiin ottaa heilahduksia aina ympärimenoon saakka. Joillekin sopiville kentille järjestettynä tämmöiset kiikut muodostuivat monissa kyläkunnissa nuorten jatkuviksi kokoontumispaikoiksi.

Pääsiäisyönä kello 12 mentiin ulos kuuntelemaan mahdollista soittoa, jonka piti olla kaikua soitosta joka herätti Kristuksen ylös kuolleista. Aamulla aikaisin, jo auringon noustessa noustiin katsomaan, kuinka aurinko kiikkui minkä piti tapahtua ilosta, kun Vapahtaja oli herännyt kuolleista. Tästä uskomuksesta on todennäköisesti pääsiäiskiikkukin saanut alkunsa.

Pääsiäinen oli myöskin noitien päivä. Sen vastaisena yönä ne liikkuivat retkillänsä luudan varrella ratsastaen, niin kuin yleensä kerrotaan. Tämäntapaisista "suurnoidista" ei säkkijärveläinen perintätieto muista kertoa. Joidenkin kyllä mainitaan menneen naapurien navettoihin karjaonnea hakemaan.

Toinen pääsiäispäivä oli varsinainen huvittelupäivä. Silloin järjestettiin jokaisessa kyläkunnassa nuorisojuhlia tai vain kylätansseja.

Seuraava tiistai ja keskiviikko olivat vielä pääsiäisen pikkupyhiä. Silloin ei tehty vielä mitään varsinaista työtä. Nuoret kävivät päivälläkin kylässä ja iltaisin pidettiin tanssit leikkeineen. Silloin ei arkisuus estänyt vanhempaakaan väkeä olemasta nuorten iloja katselemassa.

DDR:n ESITYKSET GENEVESSÄ

— Saksan demokraattinen tasavalta tukee YK:n päätöstä olla laajentamatta atomiaseita omistavien valtioiden lukumäärää ja hyväksyy täysin Puolan ehdotuksen atomiaseettoman vyöhykkeen muodostamisesta Keski-Eurooppaan. Sitä kiinnostaa myös Ruotsin ehdotus atomiaseettoman vyöhykkeen laajentamisesta käsittämään Keski-Euroopan ohella myös Pohjois-Eurooppa, totesi Saksan demokraattisen tasavallan kaupallisen Helsinginedustuston päällikkö ministeri Rudolf Agricola huhtik. 3 pnä pidetyssä lehdistötilaisuudessa, joka koski Saksan demokraattisen tasavallan Geneven aseistariisuntakonferenssille jättämää muistiota sekä sen Länsi-Saksan hallitukselle äskettäin tekemiä esityksiä.

Saksan demokraattinen tasavalta tukee Neuvostoliiton ehdotuksia täydellisestä ja yleisestä aseistariisunnasta ja sitä kiinnostavat sekä Puolan että Ruotsin esitykset atomiaseettomien vyöhykkeiden luomisesta Keski- ja Pohjois-Eurooppaan, joille myös Suomi on antanut kannatuksensa.

Saksan demokraattinen tasavalta on ehdottanut Länsi-Saksalle, että molemmat Saksan valtiot luopuisivat atomiaseiden käytöstä ja hankinnasta. Sen käsityksen mukaan on mahdollista sopia vähimmäistoimenpiteistä tässä suhteessa.

Länsi-Saksassa on sotilasmenoja jatkuvasti lisätty ja kuluvan vuoden budjetissa ne ovat jo 16,5 mrd D-markan ennätyssummassa. Siellä on tällä hetkellä aseissa puoli miljoonaa miestä vastaavan luvun ollessa Saksan demokraattisessa tasavallassa 90,000. Vasta äskettäin on demokraattisessa Saksassa saatettu voimaan yleinen asevelvollisuus.

Saksan rauhanjärjestelyissä ja Länsi-Berliinin ongelman ratkaisuissa ollaan umpikujassa. jos Länsi-Berliinin yhdysteiden järjestelyä pidetään avainkysymyksenä, tri Agricola totesi. Kun Länsi-Berliinin epänormaali tilanne poistetaan ja DDR:n suvereenisuutta kunnioitetaan, tulee tie olemaan avoin rauhanomaisille kuljetuksille. Demokraattisen Saksan tekemissä ehdotuksissa pidetään nykyisessä tilanteessa Saksan jälleenyhdistämisen ainoana tienä molempien maiden valtioliittoa.

Tri Agricola selosti myös DDR:n kansantalouden kehitystä ja totesi mm., että kansantulo DDR:ssä on vuosina 1958—61 kohonnut 17 %:lla. Kuluvan vuoden suunnitelma edellyttää teollisuustuotannon nousua 5,8 %:lla.

Sammakkomies-vakoojia Kuuban vesillä

Key West. — Havannan radio kertoi torstai-iltana, että "seitsemän sammakkomiehiksi pukeutunutta amerikkalaista oli pidätetty Orienten maakunnan rannikolla.

Key Westissä kuullussa Havannan radio lähetyksessä ei mainittu mitään yksityiskohtia tapauksesta.

Miamin rannikkovartiosto suoritti torstai-iltana hälytyksen sen johdosta, että seitsemän urheilusukeltajan moottorivene oli kadonnut.

Rannikkovartiostosta ilmoitettiin sukeltajien lähteneen Floridasta lauantaina Jamaicaan etsimään vanhoja laivahylkyjä, eivätkä he olleet saapuneet määräpaikkaansa määräaikana.

Ranskakin puuhailee atomikokeita

Pariisi. — Pariisissa oli keskiviikkona liikkeellä huhuja, jotka kertoivat Ranskan suunnittelevan uutta atomikoeräjäytystä Saharan erämaassa.

Mitään virallista lausuntoa ei asiasta saatu.

Iltalehti La Croix kertoi, että atomikoetta valmisteltiin In-Amguelin seudulla Hoggarin vuoriston lähellä 560 km etelään Algeriasta.

Samanlaisia tietoja oli myös Paris-Matchissa.

— Kaukoputken peilin pinnan optillinen tarkkuus voi olla jopa 0,00001 mm.

LATVIA VALITSI OIKEAN TIEN

Entisen ulkoministeri Muntersin kirjoitus on julkaistu Isvestijassa

Moskova. — Porvarillisen Latvian monivuotinen ulkoministeri Wilhelm Munters, joka oli vuonna 1939 lokakuun 5 päivänä solmitun Latvian ja Neuvostoliiton välisen avunantosopimuksen allekirjoittaja, on lähettänyt neuvostohallituksen äänenkannattajalle Izvestijalle kirjeen. Lehti julkaisi sen lauantai-illan numerossaan yhden sanomalehdne sivun laajuisena.

Kirjoittaja. jonka elämänvaiheet ovat olleet erittäin vaiherikkaat, toimi sodan edellä Latvian presidenttidiktaattorin K. Ulmaniksen oikeana kätenä. Vuonna 1936 hänet nimitettiin ulkoministeriksi. Tässä tehtävässä hän oli aina vuoteen 1940, jolloin Latvia liitettiin Neuvostoliittoon.

Munters vaimoineen ja lapsineen karkotettiin Voronezhiin, jossa hän alkoi opettaa vieraita kieliä. V. 1941 kesäkuun 26 päivänä hänet vangittiin ja hän joutui istumaan eri vankiloissa vuoteen 1954 saakka. Silloin Berijan paljastamisen jälkeen hänet vapautettiin 20 vuoden tuomiosta. Hän oli asunut Vladimirin historiallisessa kaupungissa Moskovasta itään.

Syksyllä 1959 Muntersit saivat palata Latviaan, josta he olivat olleet poissa miltei 20 vuotta. Munters sanoo vaimonsa kanssa nimittävänsä Vladimirin aikaa onnelliseksi kaudeksi, sillä siellä he oppivat tuntemaan ja rakastamaan neuvostoihmisiä.

Munters tarkastelee syitä, jotka saivat Baltian maiden asukkaita siirtymään maanpakolaisuuteen ja toteaa suurimman osan pakolaisista olleen pelon ja hysterian uhreja, johon osaltaan olivat syynä Stalinin läheisten työtoverien käyttämät menetelmät Baltian maissa 1940. Pelko ja hysteria olivat kuitenkin aiheettomia kuten myöhemmin on voitu selvästi todeta.

Erittäin runsaasti huomiota Munters omistaa kirjeessään niille vaiheille, jotka johtivat vuoden 1939 sopimuksiin ja 1940 sulautumiseen. Loppujen lopuksi suuret länsivallat jättivät Latvian yksin Saksan uhan armoille ja Skandinavian maat sekä Suomi ja Eesti tyrkyttivät Latvialle puolueettomuutta, joka niissä olosuhteissa tarkoitti samaa kuin suuntautumista Saksaan. Latvian kansan, joka on aina joutunut taistelemaan olemassaolostaan, oli tämän vuoksi pakko etsiä tukea Neuvostoliitosta. ja sopimus solmittiin. Nyt on jo helppo todeta, mihin Latvia olisi joutunut, jos Saksaa ei olisi sodassa voitettu. Rosenbergin suunnitelman mukaan maan suurin osa ainakin Dougava-jokeen saakka olisi asutettu saksalaisilla ja latvialaiset olisi tehty joko orjiksi tai hajotettu eri puolille.

Tie jonka Latvia aloitti 1940, ei ollut alussa helppo, mutta tänään sen tuoman siunauksen näkee joka askeleella, sanoo kirjoittaja. Hän sanoo elettyjen raskaiden vuosien opettaneen hänet näkemään, miten ahtaasti hän oli ennen asioita katsellut.

Kenr. Walker jyristi mielipiteitään

Washington. — Kenraalimajuri Edwin Walker hyökkäsi perjantaina kiivain sanoin USAn ulkoministerin Dean Ruskin kimppuun ja väitti tämän kohdelleen kommunisteja "liian lempeästi". Poistuessaan Capitolista senaatin alivaliokunnan kokouksesta, jossa oli kysymys upseerien pitämistä kommunisminvastaisista puheista, kenraali Walker löi nyrkillä erästä reportteria, joka yritti kysyä häneltä jotakin Amerikan natsipuolueen johtajasta George Lincoln Rockwellista.

Reportteri oli Tom Kelly Washington News lehdestä ja hänen kertomansa mukaan kenraali osui "suoraan silmään".

Kenraali Walker on ollut Länsi-Saksassa USAn joukoissa huomattavassa asemassa ja hän on oikeistolaisen John Birch-seuran johtavia jäseniä.

Kenraali sanoi, että presidentti Kennedyn ehdotus USAn yhteistyöstä Neuvostoliiton avaruustutkimuksen kanssa olisi "verrattavissa miljonääriin, joka olisi yhteistoiminnassa kulkurin kanssa". Kenraali Walker moitti myös entistä presidenttiä Eisenhoweria, koska tämä onnitteli Neuvostoliittoa sen jälkeen kun kuun tähän asti tutkimaton takapuoli oli valokuvattu. Kenraali esitti muutenkin omalaatuisia mielipiteitä.

PAPERIRAHASTOON ON NYT TULLUT $2,188

Vapauden ja Liekin paperirahastoon on jälleen saatu yli 40 lahjoitusta ja niiden katteeksi komea rahasumma, $123.00. Kiitos lahjoittajat.

Kaiken kaikkiaan on tähän rahastoon jo saatu $2,188.47. Uusia lahjoituksia saapui nyt seuraavasti:

Betty ja Paavo Pulkka, Mattawa, Ont.	$ 2.00
Esko Niemi, Wawa, Ont.	3.00
Vieno ja Kalle Jaakkola, Wawa, Ont.	3.00
Uuno Männistö, Wawa, Ont.	3.00
Lilja ja Kusti Tiensuu, Wawa, Ont.	3.00
Mr. ja mrs. U. Leppänen, Wanup, Ont.	2.00
Hilma ja Henry Kulmala, Soo, Ont.	5.00
Ida ja Eino Muhonen, Soo, Ont.	5.00
Anni ja Armas Lindberg, Soo, Ont.	5.00
Hilja ja Evert Erkkilä, Soo, Ont.	5.00
Vilma ja Väinö Niskanen, Soo, Ont.	2.00
Helga ja Henry, Soo, Ont.	2.00
Linda ja Bruno Aho, Soo, Ont.	2.00
Aili ja Vili Lintula, Soo, Ont.	2.00
E. Perälä, Soo, Ont.	5.00
Jenny ja Wm. Kangas, Soo, Ont.	2.00
Ensi ja Väinö Viita, Soo, Ont.	2.00
A. Kurikkala, Soo, Ont.	5.00
Mary Perälä, Toronto, Ont. (Jack Karvosen muistolle)	2.00
A. Kuoppala, Lappe, Ont.	5.00
Antti Rissanen, LaSalle, Que.	5.00
Heikki Heinonen, South Porcupine, Ont.	5.00
Alex Lampi. Murillo, Ont.	2.00
Jenny ja Sulo Huhtala, R. R. 2, Port Arthur, Ont.	2.00
Lisa ja George Erickson, Timmins, Ont.	2.00
Saimi ja Kalle Heinämäki, Timmins, Ont.	2.00
Helga Gronroos. R. R. 1, Connaught, Ont. (Jack Karvosen muistolle)	2.00
Ida ja Vilho Suni, Toronto, Ont.	1.00
Ida ja John Lehtinen, Toronto, Ont.	2.00
Paula Bukta, Toronto, Ont.	6.50
Alina Hämäläinen, Toronto, Ont.	1.00
Lahjoittaja, Toronto, Ont.	2.00
E. Heikkilä, Toronto, Ont.	.50
Helmi ja Armas Kaipainen, Willowdale, Ont.	3.00
Ida ja A. Kettunen Toronto, Ont.	2.00
Helena Mäkinen, Toronto, Ont.	2.00
Nick Saari, Toronto, Ont.	5.00
Otto Hautala, Toronto, Ont.	2.00
Lempi ja Heikki Rajala, R. R. 3, New Liskard Ont.	5.00
Toivo Boren, Richmond, B. C.	1.00
Hilma ja Victor Wanhala, Tecumseh, Ont.	2.00
Elli ja Reino Saari, Vancouver, B. C.	3.00
Tässä katsauksessa	123.00
Ennen julkaistuja lahjoituksia	2,065.47
Yhteensä	$2,188.47

Suomen puolustusvoimat kiistää aseiden myynnin canadalais-yhtiölle

Helsinki. — Göteborgin raastuvanoikeudessa on ollut esillä canadalaisen yhtiön Globe Firearms Ltd:n korvausvaatimus Ruotsin—Amerikan-linjan varustamoa vastaan Leningradissa suoritetun aselaivan takavarikoinnin johdosta. Jutun käsittelyn yhteydessä on kerrottu, että Suomen puolustusvoimat olisivat myyneet sanotut aseet canadalaiselle yhtiölle. Tämä kiistetään kuitenkin puolustusvoimien taholta.

Virallinen tiedonanto asiasta kuuluu seuraavasti:

Lehdistössä olleen uutisen johdosta, joka koskee Suomesta Canadaan laivattua asemateriaalia, puolustuslaitoksen taholta ilmoitetaan, että kyseessä on romuerä, jonka puolustuslaitos on myynyt 29. 8. 1960 yksityiselle suomalaiselle yhtiölle eikä kuten uutisessa mainitaan canadalaiselle Globe Firearms Ltd:lle. Romuerä käsitti kaikkiaan 39,679 kg. erilaista puolustuslaitoksen romumateriaalin myyntiin.

Puolustuslaitoksella ei ole mitään tekemistä materiaalin edelleen myynnin ja laivauksen kanssa

PÄIVÄN PAKINA

"Tärkeä asia"

Meitä on "muistettu" — emme valitettavasti tiedä kuka — Toronton Saalem seurakunnan lentolehtisellä "Tärkeä asia". missä on ensin eräitä maallisia toteamuksia — valitettavasti jossakin määrin yksipuolisia sellaisia — sitten koko joukko lainauksia Raamatusta — nekin hieman yksipuolisesti valittuja" ja sitten kehoitus tilata ilmaiseksi "Johanneksen evankeliumia käsittelevä kirjekurssimme".

Kun meillä ei ole tietoa mainitun lentolehtisen lähettäjästä, niin emme voi valitettavasti asianomaista tai asianomaisia henkilöitä kirjeellä kiittää, siksi sallittanee tehdä se näin julkisen sanan palstoilla.

On mielenkiintoista todeta, että 'hengellisissäkin" piireissä kiinnitetään huomiota näihin maallisiin asioihin ja yritetään etsiä nykyajan eräisiin suuriin ongelmiin joitakin vastauksia. Valitettavasti lentolehtisen kirjoittaja ei ole mielestämme löytänyt läheskään tyydyttäviä vastauksia alussa esitettyihin pulmakysymyksiin siksi että kysymys ei ole 'ihmisestä" ja "ihmiskunnasta" yleensä, vaan ennenkaikkea ihmisten keskeisistä suhteista.

Olkoon meistä kaukana ajatuskin siitä, etteikö ihmisen tule pyrkiä parantamaan itseään — hankkimaan esim. lisää tietoja, välttämään sellaisia rappeuttavia tekijöitä kuin väkijuomien väärinkäyttöä. esiintymään kasvattavassa mielessä lasten ja nuorten edessä jne. Kaikella sillä on suuri arvo ja merkitys.

Mutta nykyajan yhteiskunnallisia pulmia ei sittenkään ratkaista "ihmisen sisäisellä" parantamisella.

Ottakaamme yksi tunnettu esimerkki: Saksalaisen Kruppin yhtymän omistaja herr Krupp voi olla — emme sitä asiaa tunne — esimerkillinen uskovainen; hän voi olla uskollinen aviomies sekä lapsistaan hyvin huolehtiva ja hellä isä. Kaikesta siitä huolimatta hän on yhden ihmisen kohdalta aiheuttanut ihmiskunnalle onnettomuuksia miljoonia kertoja enemmän kuin syntinen vaivainen, jota on useita kertoja rangaistu näpistelystä. Kysymys on siis jostakin muusta, kuin vain yksilöstä ja hänen "pelastamisestaan".

Mutta palatkaamme saamaamme lentolehtiseen. Siinä esitetään mm. seuraavaa:

". . . Yleinen tapainturmelus, riita ja erimielisyys raastaa maailmaa enemmän kuin koskaan ennen.

'Kansojen siveellinen tila alkaa olla kaiken arvostelun alapuolella avioeroineen juopotteluineen, väkivallantekoineen ja rikoksineen. Kehuttu suomalainen rehellisyys on muinaismuisto, sillä ei enää tarvitse etsiä petosten tekijöitä ristikkojen takaa vaan yhteiskunnan avainasemissa olevatkin ovat joutuneet kavaltajien kirjoihin. Jokainen etsii omaansa eikä kansan parasta . . ."

Tuossa sydämenpurkauksessa on valitettavasti paljon perää. Mutta sittenkin siinä esitetään vain puoli totuutta. Ja puoli totuus saattaa olla joskus yhtä harhauttava kuin on koko valhekin.

Samalla kun kaikenlainen holtittomuus, kavallukset ja muut rikokset, avioeroista ja juopottelusta puhumattakaan, nousevat huolestuttavassa määrässä kapitalistisissa maissa, vankila-asukkaiden lukumäärä, avioerojen määrä ja kaikenlainen holtittomuus vähenee sosialistisissa maissa. Merkillepantavaa on että holtittomuuden lisääntyminen tapahtuu nimenomaan niissä maissa, missä kehutaan fariseusten lailla "kristittyä elämäntapaamme". Rikollisuuden vähentyminen sen sijaan tapahtuu siinä maailmanosassa, missä uskonasiat on jätetty pois julkisesta elämästä — kansalaisten yksityisasiaksi.

Saalemin seurakunnan lentolehtisessä esitetään ylläesitetty surkeiden kuvien johdosta seuraava kysymys ja vastaus:

"Mikä on syynä nykyiseen rappiotilaan. Vastaus on yksinkertainen: on käännetty selkä elävälle Jumalalle. Turha on etsiä syytä muualta kuin sieltä, missä on kaiken pahuuden, riidan ja itsekkyyden pesä: omasta sydämestä! Siellä asuu Barabbas, rosvo, joka on saanut Kristuksen sijan niin kuin parituhatta vuotta sitten Jerusalemissa, koko Israelin kansan turmioksi . . ."

Tuo määritelmä pätee vain silloin, jos on kysymys eri kansakuntien vähemmistöstä. Kapitalistinen järjestelmä pursuaa joka liitoksesta mätää nimenomaan siksi, kun kapitalistinen riisto aiheuttaa sotia, siirtomaakansojen säälimätöntä ryöstöä, työttömyyttä ja kurjuutta vain sen vuoksi, että jotkut upporikkaat yksilöt ja heidän avustajansa rikastuisivat entistä enemmän ja entistä nopeammin.

Turhaa on tästä asiantilasta syyttää sen paremmin Jumalaa kuin tavallisia ihmisiäkään.

Alkukristityt tiesivät jo missä on tämän pahuuden juuri.

"Myy kaikki mitä sinulla on, ja anna ne vaivaisille", sanoivat kommunistisen maailmankatsomuksen omaavat alkukristityt.

Apostolien teot 2. luvussa esitetään omaisuuden yhteisyydestä seuraava perustelu:

"Mutta kaikki, jotka uskoivat, olivat yhdessä ja pitivät kaikki yhteisenä. Ja he myivät heidän hyvyytensä ja tavaransa ja jakoivat kaikille sen jälkeen kuin kukin tarvitsi".

Ja vuonna 102 kuollut piispa Clement I sanoi: "On väärin sanoa, tämä on minun omaani, tämä kuuluu minulle, tuo sinulle. Siitä on ihmisen eripuraisuus tullut".

Muita samanlaisia lausuntoja voisimme lainata tukkukaupalla.

Mutta Saalem seurakunnan lehtisessä ei olla tietävinään näistä 'ihmisen eripuraisuuden" todellisista aiheuttajista.

Mitä me tarkoitamme sanoa on se että mikäli aiomme parannusta saada näihin maallisiin, meidän täytyy ratkoa niitä syitä, jotka pahennusta aiheuttavat.

On mielestämme kokonaan väärin puhua "kehutun suomalaisen rehellisyyden muinaismuistosta". Yksi esimerkki riittänee: Rehellisiä ja lähimmäisen rakkautta osoittaneita olivat ne kymmenet tuhannet suomalaiset, jotka lahjoittivat Mannerheimin nimeä kantavalle järjestölle varoja siinä mielessä että ne käytettäisiin sotaorpojen avustamiseen. Mutta kaiken arvostelun alapuolella on sensijaan "parempiin piireihin" lukeutunut rouva Sauramo, joka ne miljoonat kähvelsi.

Toisin sanoen: Suomen kansa on vieläkin rehellistä ja rehtiä kansaa. Porvarit, jotka ovat tottuneet työläisiä, talonpoikia ja muita pikkuihmisiä nylkemään ja ryöstämään ovat sen sijaan niitä, joiden rehellisyys on todella muinaismuistona. Porvarienkin keskuudessa saattaa tietenkin olla joitakin rehellisiä ihmisiä, kuten voi tavallisen kansan keskuudessa olla jotakin porvarien matkijoita. Mutta yleisesti puhuen porvaristo ja sen vaikutuksen alla olevat "paremmat ihmiset" ovat niitä, jotka ovat yhteiskunnan lihapadoilla ja joiden turmeltumisesta on kysymys.

Emme siis aio tilata sellaista "kirjekurssia" missä vältellään tosiasioita siksi, että ne eivät miellytä vissejä "silmäntekeviä".

— Känsäkoura.

Hauskaa pääsiäistä kaikille!

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
suomalaisille asiakkaillemme!
Ward and Tibbles
Puhelin 214, 32 Duncan Ave.
Kirkland Lake Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille suomalaisille ystävillemme!
GOLD RANGE HOTEL
PUHELIN 274
45 Government Rd. West
Kirkland Lake Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME KAIKILLE SUOMALAISILLE YSTÄVILLEMME
the Symington Funeral Home
PUHELIN 211
36 Prospect Ave Kirkland Lake, Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
KOSMACK & PRICE LTD.
Putkitus- ja metallityötä
Lämmityslaitteita asennetaan
PUHELIN 311
7 Duncan Ave. Kirkland Lake, Ont.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme suomalaisille asiakkaillemme!
NORTH STAR PLUMBING LIMITED
SÄHKÖ- JA PROPANE-KAASULAITTEITA
PUTKITUS- JA METALLITYÖTÄ
General Electric-tuotteita
60 Prospect Ave. Kirkland Lake, Ont.
PUHELIMET 1198 JA 702

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
KAIKILLE SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
BOYD'S PHARMACY
PUHELIN 57
11 Government Rd. West Kirkland Lake, Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille suomalaisille asiakkaillemme!
PERRON MOTOR SALES
Chevrolet, Oldsmobile ja Corvair autoja
Chevrolet kuorma-autoja
Myynti ja palvelu
PUHELIN 816
57 Prospect Ave. Kirkland Lake Ontario

SUOMI KAHMI KAIKKI PM-MESTARUUDET

Suomalaiset odottivat saavansa viisi mestaruutta, mutta saivat seitsemän

Tukholma. — Suomalaiset ottivat kaiken mahdollisen painonnoston Pohjoismaiden kisoissa, jotka suoritettiin viime lauantaina ja sunnuntaina.

Lauantaina korjasivat voitot: Matti Rajaluoto (56 kg), nostamalla yhteistuloksen 280 kg, Pekka Laine (65 kg) 312,5 Tauno Kare (75 kg) 385 kg, Eino Mäkinen raskas 435 kg.

Laine ja Kare olivat sarjoissaan ylivoimaiset ja samaa voi sanoa Mäkisestäkin, sillä seuraavaksi sijoittuneen Ruotsin Bormanin tulos oli vain 400 kg. Pekka Laine on TUL:n jäsen.

Sunnuntaina nähtiin PM-kilpailuissa tehdyt uudet ennätysnostot, joita kertyi yksi kuhunkin kilpailtavana olleeseen sarjaan. Sarjassa 67,5 kg teki Viljo Nieminen (TUL) voittotuloksen 342,5 kg, mikä on 1,5 kg enemmän kuin ruotsalaisen Ingemar Lyshagin nimissä oleva virallinen pohjoismainen ennätys. Sarjassa 82,5 kg Jaakko Kailajärvi suoritti työnnössä ylimääräisen ennätysyrityksen, joka myös onnistui ja tuloksena 175,5 kg, mikä on1,5 kiloa hänen omissa nimissään ollutta entistä ennätystä parempi ja sarjassa 90 kg Jaakon velimies Jouni Kailajärvi teki sarjan 125 — 130 — 175 missä viimeksimainittu työntötulos 175 kg on 2,5 kiloa parempi hänen nimissään ollutta pohjoismaista ennätystä. Luonnollisesti jokainen edellämainituista pohjoismaisista ennätyksistä on samalla uusi Suomen ennätystulos.

Sarjassa 82,5 kiloa oli Jaakko Kailajärvi odotetusti omaa luokkaansa sillä toiseksi sijoittuneeseen Ruotsin Perssoniin oli eroa peräti 40 kiloa. Kailajärven voittotuloksen ollessa 415.

Jännityksellä odotetussa sarjassa 67,5 kg, jossa kärki oli tasaisempi, kolme miestä aloittikin samoilla lukemilla: Sekä Viljo Nieminen, Ruotsin Vestlin että Tanskan Kerol punnersivat saman tuloksen 102 5 kg. Tempauksessa Nieminen kuitenkin meni selvästi johtoon saatuaan rautaa ylös 105 Vestlinin saadessa tyytyä viittä kiloa huonompaan. Kun Nieminen varmisti asemaansa vielä työnnössä oli pohjoismainen mestaruus selvä. Niemisen tulos oli 342,5 ja hopealle sijoittuneen Vestlinin 335 kg.

Sarjassa 90 kiloa saatiin nähdä vielä tiukempi kamppailu, sillä Jouni Kailajärvi sai ratkaistua mestaruusmitalinsa vasta työnnössä Norjan Sletsjöen vedettyä pitemmän korren punnerruksessa ja tempauksessa.

Maiden väliset pisteet: 1) Suomi 28, 2) Ruotsi 20, 3) Tanska 11 4) Norja 11.

P. Nikula 450 hallikisoissa

Helsinki. — SUL:n hallimestaruuskilpailuissa, jotka suoritettiin Otaniemessä sunnuntaina, muodostui seiväshyppy mielenkiintoisimmaksi. Kilpailun voitti Pentti Nikula tuloksella 450. Risto Ankio sai saman tuloksen, mutta jäi toiseksi.

Korkeushypyssä sai Hellen tuloksen 200 ja Salminen 195. Pituushypyn voitti Juhani Manninen tuloksella 732.

Neuvostoliitto voitti Länsi-Saksan

Kiel. — Neuvostoliitto voitti Länsi-Saksan täällä viime viikon vaihteessa suoritetussa voimistelumaaottelussa.

Mieskohtaisessa kilpailussa vei N-liitto kaksoisvoiton Lisitskinin ja Jasovskinin ansiosta.

Ruotsi löi tshekit jalkapalloilussa

Göteborg. — Ruotsi voitti Tshekkoslovakian maalein 3—1 maiden välisessä jalkapallo-ottelussa viime lauantaina.

Ruotsi johti puoliajalla 2—0

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
suomalaisille asiakkaillemme!
TECK CUT RATE
Välittäjä sota- ja tehdasylijäämävarastoille
PUHELIN 969
41 Prospect Ave.
Kirkland Lake Ontario

Hauskaa pääsiäistä
suomalaisille asiakkailleen toivottaa
EVOY-McLEAN LIMITED
Sähkötyöurakoitsijat
Pyykkikoneita — Sähköhelloja
Jääkaappeja — Huonekaluja
Puhelin 206
13 Government Road West
Kirkland Lake Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme suomalaisille ystävillemme!
FRANKLIN HOTEL
Huoneita kylpyhuoneen kanssa
Kohtuulliset hinnat
Jos olette tyytyväinen, — jos ette, sanokaa meille
PUHELIN 36X
60 Government Rd. West
Kirkland Lake Ont.

Hauskaa pääsiäistä
suomalaisille asiakkailleen toivottaa
Gaston Brisson Men's Wear
Kirkland Lake Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
suomalaisille asiakkailleen toivottaa —
JOE DASH
Bond Clothes Shop
Kirkland Lake Ontario

International-osuusliike maksaa 1½ prosenttia ostopalautusta

Liikkeen myynnit edelleen lisääntyneet: Port Arthurin kauppa modernisoidaan

Port Arthur. — International osuusliikkeen 36. vuosikokous pidettiin huhtik. 8 pnä. Viitaten liikkeen myyntien nousuun, osuusliikkeen presidentti mrs. Bertha Hillberg sanoi: "Me olemme edistyneet kaikista esteistä huolimatta". Samalla hän kiitti kaikkia osakkeenomistajia ja asiakkaita hyvästä yhteistoiminnasta osuustoimintaliikkeemme rakentamiseksi

Hänet valittiin kokouksen puheenjohtajaksi: kie lenkääntäjäksi A. Widgren kirjuriksi H. Raketti, puheenvuorojen merkitsijäksi J. Doherty. sanomalehtikirjeenvaihtajiksi R. Cotter ja A. T. Hill, viimemainittu erikoisesti Vapaus-lehdelle. Ponsikomiteaan valittiin C. Lenton, W. Laine ja Vic Blunt ja ääntenlaskukomiteaan valittiin S. Pukkala. F. Cullick ja Marion Martin.

Raporteista kuultiin ensiksi tilikertomukset ja tiliintarkastajain selostukset, jotka osoittivat, että kun liikkeenvaihto oli saavuttanut miljoonan dollarin maalin jo viime kokouksen saapuessa, niin nyt oli nousu jatkunut ja kuluneella tilikaudella oli lisääntynyt yleiset myynnit $111 735.00 ja nettovoitto oli $13 321.73, josta on merkitty $11,472.00 arvonvarauksien tilille.

— Esittäessään johtokunnan toimintakertomuksen, yleisliikkeenhoitaja Fred Parnega korosti, että yhteisvoimin olemme menneet eteenpäin, kuten päätimme edellisessä vuosikokouksessa. 'Otti pitkän ajan ennenkuin sivuutettiin miljoonan dollarin maali, mutta nyt se on jo enemmän kuin satatuhatta ylikin, osoittaen meille kaikille että on vielä mahdollista lisätä myyntejä v. 1962. Jos asetamme päämaaliksi 10 prosentin lisäyksen, niin merkitsee se taas yli satatuhatta lisää. Jo viimeksi kuluneet kolme kuukautta osoittavat sen saavuttamisen olevan hyvin mahdollista". sanottiin selostuksessa ja siihen nojaten korostettiin, että se asettaisi meidät rahallisesti hyvään asemaan, jotta voisimme huolehtia ylimääräisistä kuluista, joita aiheuttaa ensikädessä Port Arthurin kauppahuoneiston uudelleen rakentaminen sellaiseksi, että se uudenaikaistuu puoleensavetäväksi ja poistetaan epämukavuudet. Se on välttämätöntä koska kaikki tiedämme minkälaisten ketjuliikkeiden menetelmien kanssa joudumme kilpailemaan tällä aikakaudella. Meidän tavarat ja hinnat ovat kilpailevalla tasolla. Myös on uudelleen järjestetty henkilökuntaa Port Arthurin kaupassa. Mutta ratkaiseva parannus saadaan vain samoin kuin Geraldtonin, Fort Williamin ja Kamin kaupoissa on tehty uudistuksien ja yhteistyön kautta.

Hän sanoi viime syksyn osuustoimintakuukauden toimintaan sisältyneen filmit ja puheet kaikkien kauppojen alueilla, sekä radio-ohjelma. leivontaohjaus, ja myöhemmin joulujuhlat. Monet henkilökunnasta ovat käyneet osuustoiminnallisilla kursseilla Saskatoonissa. Nyt on lopultakin suunniteltu säännöllisempi valistustyön ohjaus. Toivottavaa on että saadaan valistuskomitea toimintaan.

Jo ennen päivällistarjoilua alkoi

Jatkuu 7. sivulla

URHEILUPAKINAA

Viime liittokokous päätti, että liiton aloitteesta tullaan järjestämään kuluvan vuoden aikana toimitsijakursseja eri paikkakunnilla. Tätä päätöstä onkin jo parilla seudulla myöskin käytännössä toteutettu ja uskonkin, että niistä on ollut vastaavaa hyötyäkin. Toronton kurssien suhteen on mainittava, että niistä muodostui pääasiallisesti muita aiheita käsittävät luennot, jotka olivat myöskin tarpeelliset, joskin itse pääasia jäi vähemmälle. Mutta toista kuului Sudburyn seuduilta. Siellä nämä kurssit olivat aivan sataprosenttisesti sellaiset, miksi ne hahmoteltiinkin. Kun itse Penttis-Unto otti asian huolekseen, oltiinkin varmoja, että hän järjestää niistä asianmukaiset ja kun vielä Röngän Walfred, Sirviön Uuno ja muut ottivat onnistuneesti kohdaltaan osaa niiden toimittamiseen, voimmekin antaa heille täyden kympin kaikilla äänillä. Port Arthurinkin puolessa tullaan kuulemani mukaan ottamaan asia aivan todesta ja se onkin hyvä, sillä tulevissa suurjuhlissa tarvitaan suuri joukko päteviä toimitsijoita, saadaksemme juhlat onnistuneisksi.

Sitten itse liiton mestaruuskilpailuistamme muodostuukin taas entistä "kireämmät" sillä silloin kilpailiaan ensi kerran Lehto-Kassun upeasta kiertopalkinnosta, jonka säännöt onkin jo kaikille tutut. Uutena on myöskin kilpailtavana Alikosken Heikin miesten viestin palkinto ja kun entisiäkin on mielestäni jo aivan tarpeeksi, onkin jokaisella jotain "kotiinvietäväksi". Nyt onkin siis jo korkea aika kiinnittää urheilijoiden valmennukseensa täysi huomio, sillä mitään ei luovuteta noissa kisoissamme ilman kovaa kilpailua.

Tässä haluan vielä mainita, että liittomme menetti yhden parhaimmista toimihenkilöistään Jack Karvosen kuoleman takia. Kuka pystyy täyttämään hänen paikkansa: Joukolla siihen on otettava osaa, ennenkuin "vajaus" on saatu kiinni ja vieläkin on toisiakin surusanomia ilmoitettava. Viestin toimeliain urheilija ja toimitsija Roy Ranta sairastaa vaikeata tautia tietojeni mukaan, joten hänenkin kohdaltaan olemme hyvin surullisia hänen kohtalostaan.

Sitten "töpinäksi" niiden Helsingin nuorisofestivaalien suhteen. Ehdotuksia otetaan vastaan jo nyt ja rahasummia saa virrata asianomaiseen paikkaan myöskin jo näinkin aikaisin, sillä parempi on, että siinäkin suhteessa olemme taaskin "aikaamme edellä".

Siis reippaaseen toimintaan tulevaa kesää varten.

Kevätterveisin: — Vaasan Jukka.

Englanti nujersi Länsi-Saksan

Lontoo. — Englannin ja Länsi-Saksan välisen yleisurheilumaaottelun, joka suoritettiin Wembleyn urheiluhallissa lauantaina ja sunnuntaina, voitti Englanti pistein 69 5—56,5. Naisten ottelun voitti L-Saksa 52—43.

Kilpailujen parhaan tuloksen saavutti Länsi-Saksan Klein pituushypyssä. Hänen tuloksensa oli 770.

Korkeushypyssä saavutti Englannin Miller tuloksen 205.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotan kaikille asiakkailleni ja tuttavilleni!
COAST Coppersmiths
Ainoa suomalainen kupari- ja levyseppä Vancouverissa
KALERVO GROHN, omistaja
Puhelin AL 5-6811
1302 Powell St.
Vancouver B.C.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille suomalaisille asiakkaillemme!
HASTINGS STEAM BATH
Auki yöllä ja päivällä
PUHELIN MY 4-0644
766 East Hastings St.
Vancouver B.C.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille asiakkaillemme!
PERFECT CLEANERS
KUNNOLLINEN PUHDISTUSTYÖ
Puhelin AL 3-7565
1287 East Hastings St.
Vancouver B.C.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotan kaikille asiakkailleni!
ACCURATE ORNAMENTAL IRON
L. MERIÖ, omistaja
234 East 4th Ave. Vancouver, B.C.
PUHELIN TR 6-9846
Erikoisalamme apartmenttien ja hotellien kaiteet, aidat, kulmapylväät ja portit

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme
KAIKILLE SUOMALAISILLE YSTÄVILLEMME
BELL FUNERAL HOME
Puhelin AL 3-1343
2746 East Hastings St. Vancouver, B.C.

Hauskaa Pääsiäistä
toivottaa
Fair Deal Salvage
Puhelin CY 8-5951
3691 East Hastings St.
Vancouver B.C.

ILOISTA PÄÄSIÄISTÄ
toivottaa
Veikko Kujala
Tunnettu suomalainen
Kellosepänliike
Puhelin MU 5-6861
189 E. Hastings St.
Vancouver B.C.

HAUSKAA JA HYVÄÄ PÄÄSIÄISTÄ
toivottaa
LEN GARAGE
Puhelin AL 5-0811
1245 East Hastings St.
Vancouver B.C.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
KAIKILLE ASIAKKAILLEEN
toivottaa
PRIOR GARAGE & SERVICE
TÄYDELLINEN AUTOKORJAAMO JA PALVELU
AUTOKORITYÖTÄ TEHDÄÄN
LEE, omistaja
PUHELIN MU 3-2926
219 Powell St. Vancouver, B.C.

HAUSKAA JA ILOISTA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME KAIKILLE SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
WILLIAMS & PRICE
Lakimiehet ja yleiset asianajajat
62 Government Rd. West PUHELIN 990 Kirkland Lake, Ont.

Hauskaa ja iloista pääsiäistä
TOIVOTAMME KAIKILLE SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
Kirkland Lake Hardware Limited
KIRKLAND LAKE ONTARIO

Hauskaa Pääsiäistä
toivottaa
ASTORIA HOTEL
Puhelin MU 1-2038
769 East Hastings St.
Vancouver B.C.

HAUSKAA JA ILOISTA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME KAIKILLE SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
HUB CLOTHING STORE
45 East Hastings St. Vancouver, B.C.
PUHELIN MU 1-3645
Erikoinen varasto työ- ja juhlavaatteita kalastajille, metsä- ja kaivosmiehille

KANNATTAKAA LIIKKEITÄ JOTKA ILMOITTAVAT LEHDESSÄMME!

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ JÄRVIENPÄÄN SUOMALAISILLE!

5,000 syöpäspesialistia kokoontuu heinäkuussa

Helsinki. — Ensi heinäkuun 22. päivänä Moskovassa avataan kansainvälinen syöpäkongressi. Sen järjestäjänä toimii onkologien maailmanjärjestö, kansainvälinen syöpäliitto. Kongressiin saapuu noin 5,000 tiedemiestä yli 50 maasta.

Kongressissa pidetään 1,300 esitelmää, joista 336 on Neuvostoliitosta, 228 USAsta, 52 Englannista ja Romaniasta, 50 Puolasta, 46 Unkarista, 41 Italiasta, 40 Kiinasta, 33 Saksan demokraattisesta tasavallasta, 25 Ranskasta jne.

Neuvostoliittolainen professori Lev Zilber pitää esitelmän aiheesta "Virusten osa syövän aiheuttajina". Tunnettu biokemisti, akateemikko Vladimir Engelhardt kertoo syövän biokemiallisten ominaisuuksien tutkimuksista. Hollantilainen professori Otto MüllBlock tekee selkoa laboratorioiden ja sairaaloiden yhteistyöstä onkologisessa tutkimuksissa. Uusista syöpähoidossa käytettävistä menetelmistä kertoo tunnettu englantilainen tiedemies, professori Alexander Heddow. Ranskalainen radiologi Maurice Toubine esittelee uusia syövän sädehoitomenetelmiä. Syöpää vastaan käytävän taistelun kysymyksistä on amerikkalainen tohtori John Heller laatinut esitelmänsä.

Rauhanmarssi Vancouverissa huhtikuun 1 pnä

Vancouver. — Lauantaina. huhtikuun 21 päivänä järjestää Canadian Campaign For Nuclear Disarmament, Vancouverin osasto suuren rauhan marssin. Marssijat lähtevät Robson puistosta, Kingswayta pitkin Broadwaylle, Broadwayta Pacific, Pacific ja Beach avenuea pitkin Stanley puistoon (Second Beach) marssijat saapuvat toiselle rannalle (Second Beach) noin kello 1 päivällä, jossa puhujat selostavat atomisodan vaaroja ja mitä meidän jokaisen tulisi tehdä ja toimia rauhan hyväksi.

Tämän rauhan kokouksen jälkeen Minnie ja Kalle Vainio pyytävät kaikkia osallistujia saapumaan heidän kotiinsa lepuuttamaan jalkojaan ja juomaan kupin kahvia, osoite on 985 Cardero St. aivan lähellä English Bayta. Jos ette syystä tai toisesta voi osallistua marssiin, niin tulkaa kahville. Minnie pitää kahvipannun kuumana koko lauantai-iltapäivän ja illan (open house) kuten kieliset sanoo. Siellä voitte lahjoittaa roponne Pacific Tribunen hyväksi. — E Norrena.

Hauskaa pääsiäistä suomalaisille asiakkaillemme!
MERRIFIELD AND HERITAGE
PLUMBING & HEATING
ÖLJY- JA KAASUPOLTTIMOITA — PUTKI- JA VESIJOHTOLIIKE — SULKEUDUMME PALVELUKSEENNE
Puhelimet: Päivällä DI 5-8411 — Illalla DI 4-3238
555 N. Cumberland St. Port Arthur, Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
suomalaisille asiakkaillemme!
HOUSE OF DENMARK
Puhelin MU 3-6811
Nipigon tien varrella, Green Point
Port Arthur Ontario
Tarjoillaan aterioita, voileipiä, kahvia ja virvokkeita
Asuntoja (Cabins) vuokrataan

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
THE BANK OF NOVA SCOTIA
W. A. MACMULLEN, johtaja
Cumberland ja Arthur katujen kulmassa
PORT ARTHUR, ONTARIO
KAIKKEA PANKKIALAN PALVELUSTA, TALLETUKSIA LAINOJA Y.M.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivottaa
STAR WELDING
N. VESTERINEN, omistaja
Tarpeen vaatiessa olen palveluksessanne
Kaikenlaista juotto- ja terästyötä
PUHELIN DI 4-3611
956 Red River Road
Port Arthur Ontario

JUHLATERVEHDYS!
NOR-SHORE READY MIX
Concrete Products Ltd.
Pääkonttori:
995 Memorial Ave.
Port Arthur, Ont.
Puhelin DI 4-5603
Tehdas:
McIntyre St.
Fort William, Ont.
Puhelin MA 2-0631
Tehdas Kenorassa:
10th Ave. & Railway St.
Puhelin HO 8-9738
Betonia kaikkiin teidän tarpeisiinne

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille asiakkaillemme!
Main Line Cafe
ANTTI RAPO, omistaja
Tarjoillaan aterioita, keveitä annoksia, kahvia y.m.
254 Bay St.
Port Arthur Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
kaikille suomalaisille asiakkaillemme!
LAKEHEAD SUPERMART
Teidän RCA Victor ja RCA Whirlpool välittäjä
259 Arthur Street, Port Arthur, Ont., Puhelin DI 4-2474
Intercity, 416 Main St., Port Arthur, Ont., Puhelin DI 4-4641

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
kaikille suomalaisille asiakkaillemme!
Giardetti Bros. Plumbing & Heating
DIAL DI 5-6933
241 Bay Street Port Arthur, Ontario
Vesijohtotyötä ja lämmityslaitteita

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
kaikille suomalaisille asiakkaillemme!
LAINE & FAIRBAIRN
Wood's Hoists and Bodies
MYYNTI JA PALVELUS
Autojen pelti- ja radiaattorikorjausta — Maalausta ja juottotyötä
Puhelin DI 5-7431
626 Memorial Avenue
Port Arthur Ontario

HYVÄÄ PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE
toivottaa
SUOMALAINEN RAKENNUSTARVIKELIIKE
BILTRITE SUPPLY LIMITED
Puh. DI 4-8428 8:sas Avenue, Intercity
(Poikkikatu Memorial Avenuelta länteen)
Rakentakaa hyvin — Rakentakaa BILTRITE tuotteilla
NICHOLSON SLIDE BY NÄKÖALAIKKUNA
VAAKASUORA LIUKUIKKUNA LIUKUU AUKI KOSKETUKSELLA
Rakennettu täydelliseksi tuplien ja verkkojen kanssa
Sormenpäillä avattava — Kauniit kapeat luonnonvalkoiset tammikehykset — Liukuvat tuplat ja sihtiverkot — Murtovarmat lukot — Ei altis säänvaihteluille — Toimii joka säällä — Ei maksa enempää kuin tavallisetkaan ikkunat. — Tulkaa ja nähkää itse tämä uusi ikkunauutuus.
TULKAA TUTUSTUMAAN MEIDÄN UUSIMALLISIIN KELLARI-IKKUNOIHIN

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE!
MAGNUSON & BLUNT
(Entinen ALSCO)
OVIA JA IKKUNOITA, MacDonald & White-maaleja
PUHELIN DI 4-0569
174 S. Algoma Street Port Arthur, Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE!
LAURI'S MEN'S WEAR
SUOMALAINEN MIESTEN VAATETUSLIIKE
Kaikki on laatutavaraa! Tulkaa katsomaan!
268 Bay St. Puhelin DI 4-3743 Port Arthur, Ontario

AIRI'S BEAUTY SALON
"Cold Wave"-kampauksia
Kasvo-ja kynsihoitoa, värjäystä ja hiusten leikkausta
REINSMITH CLEANERS
Vaatteiden puhdistuspalvelu — 8 paunaa ainoastaan $1.00
PUHELIN DI 5-5103
197 S. ALGOMA ST. PORT ARTHUR, ONTARIO

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE!
CLIFF'S ESSO SERVICE
Korjaustyötä — Sytyttäjä- ja jarrueksperttit
Puhelin DI 4-6342
Oliver Rd.—High St. kulm. Port Arthur, Ontario

JUHLAONNITTELUMME!
NORTHLAND HARDWARE
KAIKENLAISTA RAUTAKAUPPA-ALAAN KUULUVAA
Puh. DI 3-6121, 313 Grenville Ave., Port Arthur, Ont.
Puh. MA 3-0135, 2638 Victoria Ave., Fort William, Ont

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
suomalaisille asiakkaillemme!
ANDREW McCORMACK Insurance Limited
VAKUUTUSTOIMISTO
204 Arthur Street
Port Arthur Ontario
Puhelin DI 4-6686
Myy kaikenlaisia vakuutuksia, kuten palo-, henki-, tapaturma- ja autovakuutuksia luotettavilta yhtiöiltä.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme suomalaisille asiakkaillemme!
George Wardrope Agencies Ltd.
Meiltä saatte täydellisen palveluksen kiinteimistö-, kiinnityslaina- ja vakuutusasioissa.
21 St. Paul Street Port Arthur, Ont.
RUDOLF E. HULKKO DI 4-6976 ja DI 4-1128
RAY NISKANEN DI 5-7361
SUOMALAISET EDUSTAJAT

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
UNIVERSAL AUTO PARTS
Käytettyjä osia kaikenlaisiin autoihin ja trokeihin jne.
406 FORT WILLIAM ROAD PUHELIN DI 5-5631 PORT ARTHUR, ONTARIO

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille asiakkaillemme!
Laskin's Furniture & Appliance
LIMITED
Kaikkea huonekalualaan kuuluvaa
Puhelin DI 4-8471
89 Cumberland Street Port Arthur, Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille asiakkaillemme!
LEO'S B/A SERVICE
Uutuus: TV sähkötarkistus koneellisesti
Tuokaa autonne kunnostettavaksi kesäajoa varten
Kaksi suomalaista mekanikkoa KIISKILÄ ja KOSTI NIEMI
PUHELIN DI 4-8231
Cumberland- ja Munro-katujen kulmassa
PORT ARTHUR ONTARIO

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ SUOMALAISILLE
toivottaa
NORTHERN WOOD PRESERVERS
LIMITED
Second Avenue Puhelin 5-5537 Port Arthur, Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
CANADIAN NORTHERN HOTEL
PUHELIN DI 5-5011
Bay ja Cumberland kulm. Port Arthur, Ontario

PARHAIN ONNITTELUMME!
TAYLOR'S MEN'S & BOYS' WEAR
KAKSOISKAUPUNKIEN SUURIN MIESTEN VAATETUSLIIKE
Täydellinen varasto miesten ja poikien kevät- ja kesävaatteita ja jalkineita
40 S. CUMBERLAND STREET PORT ARTHUR, ONTARIO

Hauskaa pääsiäistä toivotamme osuuskuntamme jäsenille ja asiakkaille!

INTERNATIONAL CO-OP STORES LIMITED
176 S. ALGOMA STREET PORT ARTHUR, ONTARIO
SIVUMYYMALAT: FORT WILLIAM — GERALDTON — KAMINISTIQUIA
OSUUSKAUPAN PÄÄSIÄISERIKOISUUKSIA
MIESTEN PÄÄLLYSTAKKEJA
Täysvillaista englantilaista tweed-kangasta
Tavall. $48.50 -- Myyntihinta nyt $36.37
MIESTEN PÄÄLLYSTAKKEJA, 3/4-pituisia, käännettäviä, kaksi takkia yhdessä Ainoastaan $21.95
Viimeisimmät kangasmallit ja kuosit. — Vedenpitäviä
Paras paikka ostoksien tekoon on oman osuusliikkeen — INTERNATIONAL OSUUSLIIKKEEN VAATETUSOSASTO

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE!
toivottaa
THE CREST HOTEL
Port Arthurin nykyaikaisin ja uusin hotelli
UUDENAIKAISIMMIN KALUSTETUT HUONEET — MATOT YLI LATTIAN
RAVINTOLA, JOSSA ON ERINOMAISET ATERIAT
PUHELIN DI 5-1244
Red River Road — Highway 17 A — Port Arthur, Ont.
Kaksi mailia kaupungin keskustasta.

HAUSKAA JA ILOISTA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME KAIKILLE SUOMALAISILLE!
ABITIBI POWER & PAPER CO. LTD.
THUNDER BAY DIVISION
PORT ARTHUR ONTARIO

SEE OUR ADVERTISERS FIRST FOR ALL YOUR NEEDS

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ JA MENESTYSTÄ NÄYTELMÄJUHLALLE!

RÄJÄHDYS KYPSYY ETELÄ-AFRIKASSA

Mikäli muutosta ei tapahdu, niin armonaikaa on enää 2—3 v. — John Shingler

Helsinki. — Mahdollisuudet saada aikaan rauhallinen muutos Etelä-Afrikan nykyiseen rotusortopolitiikkaan tuntuvat vähäisiltä, eikä siihen ainakaan päästäne parlamentaarista tietä. Sitä vastoin ehkä kylläkin vastalauseliikkeen kautta, mutta se pitäisi saada herätetyksi koko maailman mittakaavassa, lausui maanantaina lehdistölle Mr. John Shingler joka Etelä-Afrikan kansallisen ylioppilasjärjestön NUSASin edustajana on saapunut SYL:n vieraaksi selvittämään tilannetta kotimaassaan.

Etelä-afrikkalainen vieras kertoi, että hänen edustamansa järjestö sitoo toisiinsa ylioppilaita yli roturajojen ja tässä mielessä se vastustaa myös jyrkästi hallituksen nykyistä politiikkaa. Etelä-Afrikassa on myös toinen "afrikaansien" ylioppilasjärjestö, joka on rotusorron kannalla ja sen jäsenmäärä on lukumääräisesti suurempi, mutta NUSASin kannatus on sitävastoin laajemmalla pohjalla.

Mr. Shingler — joka eri yhteyksissä määritteli tarkoin, millcin hän esittää omia mielipiteitään ja milloin puhuu edustamansa järjestön nimissä — mainitsi, että värillisten ylioppilaiden asema on tehty Etelä-Afrikassa jo melko mahdottomaksi. Heillä on tosin "omat" yliopistonsa, mutta olosuhteet ja opetus niissä eivät vastaa likimainkaan yliopistolle asetettavia vaatimuksia. Mm. valtio-oppia ei voi opiskella lainkaan. Ja vaikka hallitus nykyisin mainostaa että värillisiä on nyt alkeiskouluissa enemmän kuin koskaan — mikä pitää paikkansa — niin toisaalta vaietaan siitä, että värilliset saavat vain toisarvoisen, palvelutehtäviin sopivan koulutuksen — puutarhureiksi jne. — mutta ei lääkäreiksi, ei insinööreiksi, ei talousmiehiksi jne. Koko Etelä-Afrikassa ei ole esim. ainoatakaan värillistä hammaslääkäriä!

— Kuitenkaan Etelä-Afrikkaa ei pidä nähdä vain mustana ja valkoisena lisäsi mr. Shingler. Se on lännnä "afrikaansien" (buurien jälkeläisten) nationalismin temmellyskenttä ja vaassa esiintyy merkillisenä vyyhtenä yönmustaa taantumusta ja vapauden jätteitä. Niinpä monien lakien mukaan Etelä-Afrikassa voidaan leimata nykyisin kaikki mahdollinen "kommunismiksi", jopa "kaikki toiminta, joka tähtää muutoksiin", mutta toisaalta esim. kommunistinen viikkolehti voi yhä edelleen vapaasti ilmestyä. Oikeuslaitos ja lehdistö ovat vielä ne kaksi tukipylvästä, joiden varassa jonkinlainen vapaus Etelä-Afrikassa elää sanoi Mr. Shingler.

Silti ei voida pitkään enää näin jatkaa. Jos mitään muutoksia ei tapahdu, niin sisällissota on kypsä parinkolmen vuoden kuluessa. Tilanne on nyt jo täysin mahdoton, kun vuosittain istuu vankilassa 1,6 milj. ihmistä, 10 % koko väestöstä. ja mm. teollisuuden piiristä on sen vuoksi kuulunut jo paljon varoittavia ääniä. Teollisuus kärsii halvan työvoiman puutetta, kun värillisiä tungetaan yhä kauemmaksi, ja kun tuhansia ihmisiä saatetaan odottamatta pidättää. Hallitsevien "afrikaansien" taholla ei kuitenkaan olla valmiita minkäänlaisiin myönnytyksiin.

Sisällissodan varalle on päinvastoin tehty tarmokkaita valmisteluja m.m. hankkimalla suihkuhävittäjiä. Ja jos räjähdys tulee niin "afrikaansien" säälimättömyyttä ei ole syytä epäillä. Tilanne muistuttaa jossakin määrin Algeriaa, jossa OAS eurooppalaisten tuella jatkaa fanaattista taisteluaan arabeja vastaan.

Eikö sitten mitään ole Etelä-Afrikan kohdalla tehtävissä?

— USA ja Englanti voisivat kaataa Verwoerdin hallituksen kahdessa viikossa vetämällä pois pääomansa maasta, ja jo sekin epäilemättä riittäisi, että USA katkaisisi

(Jatkuu 7:llä sivulla)

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE
AARNIO'S RESTAURANT
319 Bay Street, Port Arthur, Ontario
Erikoisuutenamme maukkaat kylkys- ja pihvipaistit — Kahvia ja voileipiä — Avoinna joka päivä kello 6—12.

Hauskaa pääsiäistä kaikille asiakkaillemme!
DON'S TEXACO SERVICE
ERIKOISALAMME KONEIDEN KUNNOSTAMINEN JA PYÖRIEN SUUNTAUS
273 Shuniah St. Puhelin DI 4-1638 Port Arthur, Ont.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
LAKEHEAD MONUMENT COMPANY
W. KELLAWAY, omistaja
PUHELIN DI 5-7713
258 S. Algoma Street Port Arthur, Ontario
PARASTA LAATUA OLEVIA HAUTAPATSAITA JA MUISTOMERKKEJÄ — EKSPERTTITYÖ
Kohtuulliset hinnat
AVOINNA ILTAISIN SOPIMUKSEN MUKAAN

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME KAIKILLE SUOMALAISILLE!
THE CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE
Neljä pankkiamme Port Arthurissa palvelee Teitä:
Arthur & Cumberland Sts. Branch
Cumberland & Parks Sts. Branch
Bay & Algoma Sts. Branch
Inter-City Plaza Branch
PORT ARTHUR ONTARIO

Pääsiäistervehdys suomalaisille asiakkaillemme!
SPEED'S AUTO-ELECTRIC SERVICE
Erikoisalamme koneiden kunnostaminen ja pyörien suuntaus
Tuokaa autonne kunnostettavaksi kesäajoa varten
429 Fort William Road Puhelin DI 5-9692 Port Arthur, Ontario

HAUSKAA JUHLA-AIKAA ASIAKKAILLEMME!
DORAN'S NORTHERN ONTARIO BREWERIES
NORTH ALGOMA STREET PORT ARTHUR, ONT.
CAMERON & MARKS ST. FORT WILLIAM, ONT.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ ASIAKKAILLEMME!
SALONEN'S ESSO SERVICE
120-128 S. ALGOMA ST. PUHELIN DI 4-0287 PORT ARTHUR, ONT.
Nyt on aika laittaa autonne kesäajokuntoon
AUTOJEN VOITELU- JA HUOLTOTYÖT TEEMME HUOLELLA!

Hauskaa pääsiäistä suomalaisille asiakkaillemme!
F. GUZZI SERVICE
KORJAUSTA — VIRITYSTÄ — HITSAUSTA — AUTON OSIA
Täydellinen nurmenleikkuukoneiden korjauspalvelu
Puhelimet: DI 4-1113 ja DI 4-4612
289 Fort William Road Port Arthur, Ontario

Hauskaa pääsiäistä
toivottaa
SUOMALAINEN
KUKKAKAUPPA
VIOLET FLORIST
168 S. Algoma Street
Port Arthur Ontario
PUHELIN DI 5-7931
Kukkia pääsiäiseksi ja kaikkiin tilaisuuksiin

Hauskaa pääsiäistä
toivottaa
ELIZABETH DRESS SHOP
Uusi kevätvarasto naisten asusteita ja leninkejä
Kaikki laatutavaraa, tyylikkäät mallit ja kohtuulliset hinnat
Puhelin DI 4-8771
290 Bay Street
Port Arthur Ontario

Juhlaonnittelumme!
LAKEHEAD
TV centre
NÄKÖRADION
MYYNTI- JA AMMATTITAITOINEN PALVELUS
Bay ja Algoma katujen kulmassa
Port Arthur Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
kaikille asiakkaillemme!
LANGEN GLASS SERVICE
Auto- ja akkunalaseja
PUHELIN DI 5-6424
461 John Street
Port Arthur Ontario

Pääsiäistervehdys!
Don-Wayne Shoes
WAINO W. LAAKSO, omistaja
"JALKINEITA KOKO PERHEELLE"
Dial DI 4-3651
14 S. Cumberland Street
Port Arthur Ontario
212 S. Syndicate Avenue
Fort William Ontario

Hauskaa pääsiäistä
asiakkaillemme!
L. H. AHO
Jewellery
315 Bay Street
Port Arthur Ontario

PARHAIN JUHLAONNITTELUNI
ROY McKEE
Teidän vakuutusasiamiehenne
Thunder Bay Insurance Agency Ltd.
Puhelimet: Kotiin DI 5-6767
Konttoriin DI 4-2451
47 N. Cumberland St.
Port Arthur Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
ja onnittelumme näytelmäjuhlalle!
KIVELÄ BAKERY
PUHELIN DI 5-6238
111 Secord Street
Aino ja Matti Nyström
MATT'S BAKERY
PUHELIN DI 4-7172
305 Bay St.
Port Arthur Ontario
SAATAVANA MAUKKAIMMAT LEIVOKSET, KOVALEIPÄ JA KORPUT
HYVÄ RUISLEIPÄ

Hauskaa pääsiäistä
asiakkaillemme!
DELMAR'S LADIES' WEAR
Naisten vaatetusliike
Puhelin DI 5-8242
209 Arthur Street
Port Arthur Ontario

Hauskaa pääsiäistä
kaikille!
KEN'S CAFE
Seuraava postikonttorista
South Court Street
Puhelin DI 4-6341
Port Arthur Ontario
KIINALAISIA JA CANADALAISIA RUOKIA
Avoinna klo 6 ap.—1 yöllä

JUHLATERVEHDYS!
Bay Fish Market
Suomalainen kalakauppa
289 Bay St. Puhelin DI 4-2832
Port Arthur Ontario
Punaista lohta — tuoreena sekä suolattuna. Savustettuja kaloja, kaikkia lajeja. Paikkakunnan kalaa sekä merikalaa. Norjalaisia ja islantilaisia rasvasillejä. — Eläviä minoja — syöttikaloiksi.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ ASIAKKAILLEMME!
SUOMALAINEN SÄHKÖLIIKE
ENO'S ELECTRICAL SERVICE
Omist. JOHN LUOMA
Westinghouse-tuotteiden myynti ja huolto. — Myös kaikkia muita sähkövälineitä. — Sähköalan korjauksia.
PUHELIN DI 5-8212
Myymälä 231 Bay Street Port Arthur, Ontario

PÄÄSIÄISTERVEHDYKSEMME!
New Method Laundry & Dry Cleaners
Lähettäkää vaatteenne pestäväksi puhdistettavien ja silitettävien kanssa
KORJAUKSET JA VÄRJÄYS SUORITETAAN TAIDOLLA JA HUOLELLA
Soittakaa puh. DI 4-9174
339 Memorial Ave., Intercity
Port Arthur, Ont.
Puhelin MA 2-4950
1304 Victoria Ave.
Fort William, Ont.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
TOIVOTAMME SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
ROYALTON HOTEL
OMISTAJA JA PALVELUSKUNTA
PUHELIN DI 5-8642
248 BAY STREET PORT ARTHUR, ONT.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
kaikille asiakkaillemme ja liiketuttavillemme
KYYNY JEWELLERS
(CPR:n kellojen tarkastajat)
Puhelin MA 2-4664
305 Simpson Street
Fort William Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
suomalaisille asiakkaillemme!
D. J. KELLY LIMITED
Ruokatarjoiluvälineitä vuokrataan, häätilaisuuksiin ja illanviettoihin. Hotellien, ravintolain ja muitten tarjoilupaikkojen kalustoa.
PUHELIMET:
MA 2-1952 ja MA 2-1841
111 S. May Street
Fort William Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE!
OSCAR LEHTINEN
edustaa C. MAPLEDORAM AGENCIES LTD.
VALITAMME KIINTEIMISTÖJÄ YLI ONTARION
125 May St. South Fort William, Ont.

Hauskaa pääsiäistä suomalaisille asiakkaillemme!
Chapples LIMITED
Puhelin MA 3-6041
Fort William Ontario
DEPARTMENT STORES

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille suomalaisille asiakkaillemme!
O'BRIEN AGENCY LIMITED
VAKUUTUKSIA — KIINTEIMISTÖJÄ
MATKAILUTOIMISTO
Kaksi konttoria palveluksessanne:
641 Simpson Street Puh. MA 2-1611 — MA 2-2493
Toronto-Dom. Bank Bldg. Puh. MA 3-9571 — MA 4-6821
FORT WILLIAM, ONTARIO

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEMME!
BRAUNSTEIN'in tieteellinen turkkien säilytys
2% TEIDÄN OMASTA ARVOSTA

- Säilyttäkää turkkinne nykyaikaisissa turkisten säilytysholveissa.
- Takauksella oleva ajurimme hakee turkkinne.
PUHELIN MA 3-8841
141 Simpson St. Fort William. Ont.
REPAIRING
RESTYLING
RELINING
Ulkoa tulevat tilaukset saavat nopean käsittelyn
S. Braunstein
TURKKURIT

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivottaa
DRESSWELL CLEANERS-LAUNDRY
On kevätkorjausten ja puhdistusten aika -- lähettäkää vaatteet pesuun varten
Värjäystä -- Räätälintyötä
TEEMME KAIKENLAISIA KORJAUKSIA
FORT WILLIAMISSA:
109 Simpson St. Puh. MA 3-8922
116½ Syndicate Puh. MA 3-6453
PORT ARTHURISSA:
207 S. Algoma Street Puhelin DI 4-5041
NIPIGONISSA JA RED ROCKISSA ASUVILLE MEILLÄ ON MOLEMMISSA PAIKOISSA KONTTORI

WE ASK OUR READERS TO PATRONIZE OUR ADVERTISERS

PARHAINTA MENESTYSTÄ VUOTUISELLE NÄYTELMÄJUHLALLE!

71,4 PROS. NEUVOSTOPARLAMENTISTA UUSIINTUI VIIME VAALEISSA

Moskova. — 1,030 eli 71 prosenttia äskettäin valituista Neuvostoliiton 1,443:stä jäsenestä on uusia, t.s. nämä eivät kuuluneet tänä vuonna toimiaikansa päättäneeseen neuvostoparlamenttiin, vahvisti korkeimman neuvoston sihteeri M. Georgadze keskiviikkona. Näin ollen uusi kokoonpano todistaa havainnollisesti, miten käytännössä toteutetaan Neuvostoliiton kommunistisen puolueen uusien sääntöjen ja ohjelman käsittelyn yhteydessä hyväksyttyä periaatetta siitä, että myös parlamentin ehdokasasettelussa on pyrittävä jatkuvaan edustajien vaihtoon, jotta "koneisto" ei luutuisi.

27 prosenttia on naisia. Alle 30-vuotiaita edustajia on 110.

Korkeimman neuvoston järjestyksessä kuudennen kokoonpanon ensimmäinen istuntokausi alkaa tiistaina huhtikuun 10 päivänä.

Ilman muuta on selvää, että työlistalle tulee perustuslain määrittelemän Neuvostoliiton korkeimman neuvoston puhemiehistön eli siis maan kollegiaalisen presidentin valinta sekä hallituksen muodostajan, pääministerin nimeäminen. Niinikään korkein neuvosto, joka muodostuu kahdesta tasa-arvoisesta kamarista, korkeimmasta neuvostosta ja kansallisuuksien neuvostosta, valitsee jäsenet pysyviin valiokuntiin, joita oli nyt lopettaneessa parlamentissa 9, joukossa lakivaliokunta, budjettivaliokunta, edustajavaltakirjavaliokunta ym. Pysyvät valiokunnat, jotka työskentelevät istuntokausien väliaikoinakin ja hoitavat parlamentissa työtä yhdessä puhemiehistön kanssa, ovat tärkeimmät elimet, sillä kaikki perustava työ, mielipiteiden välinen väittely ym. tapahtuu nimenomaan valiokunnissa. Niissä myös lakiesitykset saavat tavallisesti lopullisen asunsa. Lopettaneen parlamentin valiokunnissa oli 256 täysivaltaista jäsentä. Sen lisäksi valiokuntien työhön kutsutaan asiantuntijoita. Mainittakoon,, että jokainen Neuvostoliiton korkeimman neuvoston edustaja saa haluttessaan osallistua valiokuntien työhön ja esittää niissä mielipiteensä, mutta äänioikeus on tietystikin vain nimetyillä edustajilla.

UUSI PERUSTUSLAKI ALULLE?

Niin ikään on hyvin mahdollista, että Neuvostoliiton uusi perustuslaki tulee alkavassa istunnossa esille. Sen välttämättömyys on todettu paitsi pääministeri Hrushtshevin puheissa, myös Neuvostoliiton Kommunistisen puolueen 20., 21., ja 22. puoluekokouksissa. Viime mainittu teki asiasta jo velvoittavan päätöksen. On hyvin mahdollista, että nyt alkanut korkein neuvosto asettaa asiaa valmistelemaan valiokunnan.

— Muinaisessa Egyptissä oli viininpuserrus papiston valvonnassa ja vieläpä sen yksinoikeutenakin.

TILATKAA VAPAUS!

Kaikille hauskaa pääsiäistä ja nautintorikasta kevättä

EDITH'S KAMPAAMO

RIITTA VALENIUS

Kestävät permanentit, hiusten värjäykset ja vaalennukset sekä uusimmat kampaukset taidolla.

PUH. OS. 3-2840

88 ELM ST. E. SUDBURY

PARHAIN KEVÄT-TERVEHDYKSIN

KANGAS

MEN'S WEAR

MIESTEN LAATUVAATETUSTA

319 EVA STREET SUDBURY

KEVÄINEN TERVEHDYS

Suositulta musiikkikaupalta ja haitarikoululta

LP-LEVYT ALENNETUIN HINNOIN!

PROM MUSIC CENTRE

AND ACCORDION SCHOOL

Beech and Elgin kat. kulm. Sudbury

KEVÄISET TERVEHDYKSEMME

Parhainta menestystä näytelmäjuhlalle

GEO. BABY'S GARAGE LTD.

AUTOKORIEN ja -LASIEN KORJAUSMESTARIT

145 Lorne St. S. Puh. OS. 3-8457 Sudbury

PARHAIMMAT ONNITTELUT

LUOTETTAVALTA VAATTEIDEN PUHDISTUSLIIKKEELTÄ

Uudet paitojen pesu- ja silityskoneet

SUNSHINE CLEANERS

PUHELIN OS. 3-3633

351 ELM ST. WEST SUDBURY

KEVÄINEN TERVEHDYS!

Parhainta menestystä näytelmäjuhlalle!

KOSKI BROS. MARKET

"Red & White" yksityiskauppiasryhmän jäsen

Ruokatarvikkeita ja lihaa halvalla

1670 PARIS ST. SUDBURY

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

toivotamme kaikille suomalaisille asiakkaillemme!

Yolles FURNITURE

TIMMINS – KIRKLAND LAKE

53 ELM ST. EAST, SUDBURY, ONTARIO

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

JA HUPAISAA KEVÄTTÄ KAIKILLE!

Sallikaa meidän ottaa valokuvanne kuvaamoissamme tai kotonanne

NIEMI STUDIO

MUOTO- JA LAPSIVALOKUVAAMO

36 Elm Street East

KOTI- JA PUUTARHAKUVAAMO

211 Nepahwin Ave.

Erikoisuutena hääkuvat joko värillisinä tai mustavalkoisina

Sama puhelin OS. 5-8824

PÄÄSIÄIS- JA KEVÄT-TERVEHDYKSEMME

DAVID A. BOWLES INSURANCE

YLEISIEN VAKUUTUKSIEN TOIMISTO

AUTOLAINOJA KOHTUULLISIN KOROIN

67 Elm St. E., huone 301 Puh. OS. 4-1951 Sudbury

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ JA KAUNISTA KEVÄTTÄ

toivottaa

KUNNAS TAILOR SHOP

87½ Durham St. S. yläkerrassa — Sudbury

HUOMIO! Naisten vaatteiden valmistuksen lisäksi teemme kaikenlaisia miesten vaatteiden korjauksia huolellisesti ja taitavasti.

PÄÄSIÄISTERVEHDYS

luotettavalta vaatteiden pesu- ja puhdistuslaitokselta

CASCADE LAUNDRY

& Dry Cleaners (Sudbury) Ltd.

371 Lorne St. South Puhelin OS. 5-8363 Sudbury

KAUNIS HATTU PÄÄSIÄISEKSI

monipuolisesta uutuushattujen valikoimastamme

REGENCY HAT SHOPPE LTD.

63 ELM ST. E. PUH. OS. 3-7715 SUDBURY

NORTH END LEIPOMON

uudet johtajat ja leipurit HILDENIT ja PITKÄSET sulkeutuvat suosioonne ja toivottavat kaikille

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

Kokeilkaa tuotteitamme — pääsiäismämmiä, maukasta ruoka- ja hapanleipää, herkullisia leivonnaisia ja kaakkuja

KONDIITTORI YRJÖ PITKÄNEN valmistaa erikoisia juhlakaakkuja tilauksella

NORTH END BAKERY

395 MELVIN AVE. PUH. OS 5-6811 SUDBURY

Entiset isännät INGA ja ILMARI TOLMUNEN toivottavat ystävilleen, tuttavilleen ja ent. asiakkailleen

oikein hauskaa pääsiäisaikaa

Mitä parhaimmat kiitokset kannatuksestanne!

Keväiset tervehdyksemme

Kiitokset kaikille, jotka tavalla tai toisella ovat auttaneet talvikauden toimintamme onnistumista

TERVETULOA SUDBURYYN NÄYTELMÄJUHLAAN

NAUTINTORIKASTA JUHLA-AIKAA KAIKILLE JUHLAVIERAILLE

Tervetuliaistanssiaiset

FINNISH-HAALILLA

PERJANTAINA, HUHTIKUUN 20 PNÄ,

alkaen klo 9 illalla

Soittaa **LEO NIEMEN ORKESTERI** Sisäänpääsy 75c

Suomalaisten kulttuurilippu korkealle!

Puhaltamalla kaikki yhteen hiileen suomalaisten kulttuuriperinteiden vaalimisessa voimme nostaa suomalaisten kulttuurilipun arvaamattomiin korkeuksiin ja rikastuttaa suuremmassa mittakaavassa Canadan kulttuuria.

CSJ:n SUDBURYN OSASTO

SUOMALAISILLE YSTÄVILLEMME JA TUTTAVILLEMME

ILOISTA PÄÄSIÄISTÄ JA KAUNISTA KEVÄTTÄ

PARHAINTA MENESTYSTÄ NÄYTELMÄJUHLALLE

Pyydämme lausua suomalaisille parhaat kiitoksemme heidän luottamuksestaan palveluksiimme

Longheed's

Ystävällinen ja kohtuullinen palvelu

60-62 Eyre Street Sudbury, Ontario

Gerry Lougheed
Hautaantoimittaja

Marguerite Lougheed
Kukkaosaston johtaja

Somat vaatteet

PÄÄSIÄISEKSI

Otollinen aika valita sopivat vaatteet ihastuttavasta ja monipuolisesta varastostamme joka sisältää:

- Kauniita leninkejä
- Tyylikkäitä pukuja
- Vaatetettavia hattuja
- ym. pukeutumistarpeita

Hauskaa pääsiäistä kaikille!

MARY'S LADIES' WEAR

SUOMALAINEN NAISTENPUKIMO

83 DURHAM ST. S. SUDBURY

Patronize the Advertisers in Your Newspaper

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ JA MENESTYSTÄ NÄYTELMÄJUHLALLE!

Räjähdys kypsyy Etelä-Afrikassa

(Jatkoa sivulta 5)

...ullan tuonnin, sanoi Mr. Shingler. ...a vielä tehokkaampi keino olisi, ...os koko maailma katkaisisi siihen ...aikki yhteydet, posti- ja lennätin- ...hteydet mukaan lukien. Mutta se ...iskin näyttää mahdolliselta . . .

John Shingler asuu tällä hetkellä Genevessa, josta hän on tehnyt laajoja kiertomatkoja Etelä-Afrikan kysymysten selvittämiseksi. — Jos palaisin kotiin niin menettäisin joka tapauksessa ulkomaanpassini enkä halua kokeilla, joutuisinko ehkä myös pidätettäväksi, hän sanoi.

Avaruuslennot määrätty ammatti

Moskova. — Juri Gagarinin ja Herman Titovin avaruuslennot ovat vahvistaneet Neuvostoliiton käyttämän avaruuslentäjien valinta- ja valmennusjärjestelmän pätevyyden kirjoitti Trud-lehti. Lehden kirjeenvaihtajat kävivät eräässä tieteellisessä tutkimusinstituutissa, jossa heille kerrottiin avaruuslennon ongelmista.

Kaikkien hankittujen tietojen ja kokemusten analyysin jälkeen avaruuslentäjien valmennusjärjestelmään on tehty muutoksia, jotka tähtäävät ensi sijassa tasapainoelimien kestävyyden parantamiseen. Kuten tunnettua, Titovilla todettiin lennon aikana eräitä hermostollisia häiriöitä, jotka ilmeisesti aiheutuivat tasapainoelimien poikkeuksellisesta rasituksesta.

Avaruuslentäjien aktiivista valmennusohjelmaa on nyt laajennettu erikoiskaavan mukaan (ympäri kiertävä keinu Reinin pyörä y.m.) sekä passiivisilla harjoituksilla telineillä. Lisäksi jatketaan lentoja lentokoneilla, m.m. lyhytaikaisen painottoman tilan olosuhteissa.

Amerikkalainen avaruuslentäjä John Glenn ei oman ilmoituksensa mukaan kokenut painottoman tilan aiheuttamaa epämiellyttävää tunnetta. Tällöin on otettava huomioon, että hän kiersi vain kolmasti maan ympäri. Ne ilmiöt, joista Titov on kertonut, tulivat esille vasta kun hän oli ollut pitemmän aikaa painottomassa tilassa. Näin ollen on vielä ennenaikaista puhua subjektiivisista painottomuuden tilan aistimuksista.

— Me pidämme avaruuslentoja ammattina, sanottiin Trudin kirjeenvaihtajille instituutissa. — Avaruuslentäjällä pitää olla määrätietoiset näköalat työnsä suhteen, siksi me katsommekin tarkoituksenmukaisimmaksi valita avaruuslentoja varten nuoria henkilöitä (Juri Gagarin on 28-vuotias ja Herman Titov 27-vuotias), kun taas John Glenn on 40-vuotias.

— Jos kysymyksessä ovat lyhytaikaiset avaruuslennot lähitulevaisuudessa ja jos avaruuslentoja ei pidetä ammattina niin siinä tapauksessa iällä on pienempi merkitys.

International maksaa ostopalautusta

(Jatkoa sivulta 3)

keskustelu esitettyjen raporttien johdosta. Myös Nolalun edustaja Vilho Alanen selosti lähemmin johtokunnan ehdotuksessa mainittua suunnitelmaa Nolalun alueen Farmers Mercantile liikkeen yhdistymishalun toteuttamisesta International osuusliikkeen kanssa. Mutta hän mainitsi neuvotteluissa ilmenneen, että Nolalun liikkeellä on laillisia vaikeuksia, jotka on voitettava yhdistämisen kautta, sillä etuisuudet puhuvat yhteisvoiman lujittamisen puolesta kaikissa käytännöllisissä suhteissa.

Päivällisen jälkeen W. Berglund raporteerasi viime tammikuussa pidetystä Federated Co-Op-tukkuliikkeen vuosikokouksesta jonka liikkeenvaihto oli v. 1961 noussut 72 miljoonaan dollariin. International ja Länsi-Ontarion muut osuusliikkeet kuuluvat siihen Manitoban tukkuliikkeen kautta, jota kutsutaan neljänneksi piiriksi. Tämä ostovoiman yhdistäminen tarjoaa samalla lukuisia käytännöllisen liiketoiminnan etuja kaikille liikkeille, korosti hän.

Port Arthurin kauppahuoneiston uudistamisessa oli vielä kaikki epäselvänä, koska mitään yksityiskohtaisia esityksiä ei mainittu johtokunnan puolesta. Mutta keskustelu selvensi jo kuinka lattiatilan maanpäällinen lisäys ja uudistaminen tekisi mahdolliseksi soveliaamman ja puoleensa vetävämmän tilan kasviksille, hedelmille jne. Se poistaisi ylimääräisen työn joka aiheutuu kellarivaraston pidosta, sekä suuntaisi yläkerran suoraan ulkoyhteyteen, y.m.

Keskustelun päätyttyä hyväksyttiin raportit ja siirryttiin johtokuntain valintaan.

Johtokunnan jäsenten valitsemisessa loppuunsuoritetussa lippuäänestyksessä valittiin kahdeksi vuodeksi Mrs. B. Hillbreg, W. Gronroos J. Quinn, Mrs. A. Doherty ja I. Salminen ja yhdeksi vuodeksi J. Holyk täyttämään E. Nordstromin paikan kun hän oman liiketoimintansa vuoksi joutui eroamaan.

Port Arthurin kaupan huoltokomiteaan valittiin W. Laine, S. Pukkala, P. Karpish, I. Seppälä ja A. Lempiälä.

Johtokunnan esitykset hyväksyttiin jokaisesta kohdasta erikseen äänestyksellä seuraavasti:

Että maksetaan 1½ pros. ostopalautus ostoksille heinäk. 1 päivän ja joulukuun 31 päivän 1961 väliseltä ajalta.

Että me hyväksymme periaatteessa Farmers Mercantile Association ja International Co-op Stores Ltd yhdistämisen ja että pidetään ylimääräinen jäsenistön kokous kun asiat tulevat päätösvalmiiksi.

Että omaisuus mikä on tällä hetkellä pysäköimistonttina ostetaan sovitusta hinnasta.

Että me uudelleen rakennamme Port Arthurin liikerakennuksen v. 1962 ja johtokunnalle annetaan valtuudet hankkia laina tätä varten.

Että kalustetaan yksi lasten osasto Geraldtonin sairaalassa mikä valmistuu v. 1962.

Että valitaan J. J. Sutcliffe tilintarkastajaksi v. 1962.

Ponsivaliokunnan esityksestä hyväksyttiin yksimielisesti kolme päätöslausuntoa: Rauhan säilyttämisestä ja aseistariisumisesta. Toisessa ponnessa protesteerattiin ydinaseiden kokeilujen uudelleen alkamista vastaan. Kolmas ponsi vaatii kansallista sähkövoiman kontrollia ja Columbia-joen voiman Yhdysvalloille myynnin estämistä — A.T.H.

Djilasista vaietaan

Belgrad. — Jugoslavialaisen kommunistijohtajan Milovan Djilasin pidättämisestä ei lauantaina mainittu mitään Belgradin sanomalehdissä enempää kuin radiossakaan. Viranomaiset kieltäytyvät ilmoittamasta mitään Djilasin pidättämisestä, jonka väitetään tapahtuneen lauantaiaamuna hänen kodissaan.

Pidätyksen yhteydessä vallitsevasta hiljaisuudesta ovat huomioitsijat tehneet sen johtopäätöksen, ettei Djilasia aseteta oikeuden eteen vaan hänet vapautettaneen kuulustelujen jälkeen.

Huomioitsijat arvelevat pidättämisen liittyvän Djilasin toisen kirjan suunniteltuun julkaisemiseen Yhdysvalloissa. Kirjan nimi on "Keskusteluja Stalinin kanssa" ja sen kerrotaan kosketelevan Djilasin ja Stalinin kohtaamista ennen kuin Belgrad katkaisi välinsä Moskovan ja Kominformin kanssa vuonna 1948.

— Mitä tapahtuu Euroopassa, Aasiassa, Australiassa ja läntisellä pallonpuoliskolla? Lukemalla VAPAUTTA pääsee siitä selville.

Länsi-Irian YKn hallintaan

Haag. — YKn pääsihteeri U Thant on esittänyt Hollannin hallitukselle suunnitelman Länsi-Irianin kiistan ratkaisemisesta siten, että tämä alue asetettaisiin YKn hallintaan kahden vuoden ajaksi, Haagin poliittisista piireistä ilmoitettiin.

Tämän suunnitelman avulla Hollanti ja Indonesia voisivat jatkaa Washingtonissa neuvottelujaan kiistakysymyksen rauhanomaisesta ratkaisemisesta, samat lähteet arvelivat.

Tämän kaksivuotiskauden aikana hollantilaiset sotavoimat ja hallintomiehet poistuisivat vähitellen alueelta ja heidän tilalleen tulisi indonesialaisia joukkoja ja virkailijoita. Kahden vuoden kuluttua pidettäisiin kansanäänestys, jossa papualainen väestö saisi ilmaista kantansa alueen tulevaisuudesta.

Sekä Indonesia että USAn hallitukset olivat hyväksyneet suunnitelman.

Viralliselta taholta Haagista ei toistaiseksi ole annettu vahvistusta näihin tietoihin.

SISSIHYÖKKÄYS

Djakarta. — Antaran uutistoimisto Indonesiassa ilmoittaa, että indonesialaiset sissit ovat saartaneet läntisen Uuden Guinean öljykaupungin Sorongin ja surmanneet tai ottaneet vangiksi useita hollantilaisia sotilaita.

Sorong on Hollannin Uuden Guinean läntisin kaupunki.

Djakartan radion ja armeijan upseerien antamien tietojen mukaan sissit pyrkivät Hollannin Uuden Guinean mantereelle Waigeon saaresta käsin.

Noin 40 km mantereelta sijaitsevan saaren hollantilainen väestö on täydellisesti evakuoitu sanotaan ilmoituksessa edelleen. Paetessaan hollantilaiset kärsivät tappioita.

Djakartan sanomalehdet ilmoittavat, että indonesialainen radioasema "Radio Struggle" on aloittanut toimintansa Uuden Guinean mantereella.

Pääsiäistervehdys suomalaisille asiakkailleni!

luotettavalta sähkömieheltä

James Ing

PUHELIN OS. 4-1294
341 LASALLE BLVD. SUDBURY

PARHAINTA MENESTYSTÄ NÄYTELMÄJUHLALLE

WM. THOMSON JR.

Teidän ekspertti "PLUMMARI" ja lämmityslaitteiden palvelusmies

PUHELIN OS. 3-2442
Long Lake Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

JA PARHAINTA KEVÄTTÄ

asiakkaillemme ja tuttavillemme!

★ STAR ★

BOTTLING WORKS LTD.

Suosittujen "Pepsi-Cola", "Teem" ja "Star" virvokejuomien valmistajat

Puhelin OS. 4-4571
252 Regent St. South Sudbury

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE ASIAKKAILLEMME JA HYVÄÄ MENESTYSTÄ NÄYTELMÄJUHLALLE!

toivottaa

LEO'S ESSO SERVICE

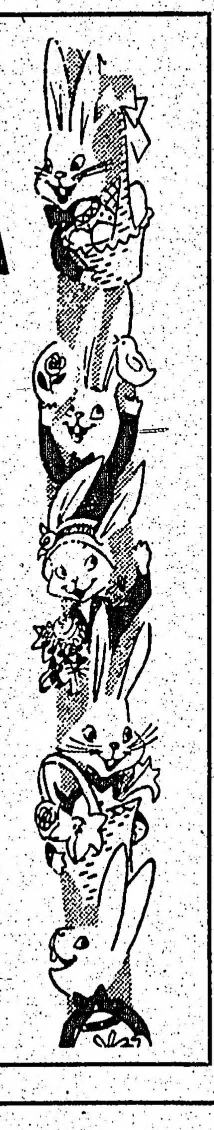
LEO LUOPA, OMISTAJA

IMPERIAL ESSO TUOTTEITA — RASVAUSTA — ELÄVIÄ SYÖTTEJÄ
Hwy 17, Worthington (Beaver Lake), Ontario Puhelin UN 6-2310

SUDBURYN KESKUKSEN YLI 69-VUOTIAS KOKO PERHEEN KAUPPA

toivottaa

kaikille oikein hauskaa pääsiäistä ja kaunista kevättä!



Silverman's SINCE 1893

Kauppamme monilla osastoilla täydellinen varasto vaatetusta jokaiselle vuodenajalle.

Parhaimmat tervehdyksemme!

PROGRESS ACCORDION ACADEMY

Leo Niemi ja Niilo Basto

KORKEATASOISTA HANURIOPETUSTA
HANURIEN EXPERTTI-KORJAUSTA

Alottelijain kurssit huokealla — opiskeluhaitari kotiinne halpaa vuokraa vastaan
VOITTE ALOITTAA KOSKA TAHANSA

Puhelin OS. 3-7034
348 Elm St. West Sudbury, Ontario

NYT ON TURKKIEN KESÄSÄILYTYS- JA KORJAUSAIKA

Soittakaa OS 3-1331 niin haemme kotoa

JOHNSON'S FURS

16 DURHAM ST. NORTH SUDBURY

TERVEHDYKSIN

Starlite Cleaners

OS. 4-7001
1610 Regent St. S.
Lockerbyn alue — Sudbury

'PERLUXE'
HAJUTON PUHDISTUS
VAPAA KOTIPALVELU

MÄMMIÄ

JA ERILAISIA TÄYTEKAKKUJA SEKÄ MUITA PÄÄSIÄISLEIVONNAISIA

Jättäkää tilauksenne!

PARHAIN PÄÄSIÄISTERVEHDYKSIN!

LEINALA'S BAKERY

ELLI JA ARVI LEINALA
Maukkaiden leipomotuotteiden valmistajat

373 Antwerp Ave. Puh. OS. 3-6345 Sudbury

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

toivotamme kaikille asiakkaillemme!

A. MERCER

SEKATAVARAKAUPPA ja KULJETUSTA

PUHELIN UN 6-2432
R.R. 1, Worthington, Ont.

KEVÄTTUNNELMAA . . .
KAUNIILLA KUKILLA

Kukkalaitteemme tunnetaan ja ne ovat suosittuja

HELVI'S FLOWER HOUSE

SUOMALAINEN KUKKAKAUPPA

Puhelin OS. 5-5251
124 Drinkwater St. Sudbury

MITÄ LÄMPIMIMMÄT

PÄÄSIÄIS-TERVEHDYKSEMME

ASIAKKAILLEMME JA TUTTAVILLEMME

TERVETULOA NÄYTELMÄJUHLAAN!

"Maito on yksi tärkeimpiä ravintoaineita kautta elämämme"

SUDBURY & COPPER CLIFF MILK DISTRIBUTORS ASSOCIATION

MAIDON VÄLITTÄJÄIN YHDISTYS

HAUSKAA JA ILOISTA PÄÄSIÄISTÄ KAIKILLE!

toivottaa

STAR DRUGS

"DAVE" OTIS, Phm. B. omistaja

Puhelin WA. 3-2311
Church ja Bloor katujen kulmassa
Toronto Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

suomalaisille asiakkailleen

toivottaa

HOMESTEAD RAVINTOLA

Spadinan eteläpuolella College kadun kulmassa
Toronto Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

toivottaa

ILOMÄET

Puhelin WA. 3-4469
506 Brunswick Avenue
Toronto Ontario

Hauskaa pääsiäistä!

KUKKIA *pääsiäiseksi!*

LITTLE GREY Flower Shoppe

Suite 1 — 30 College St.
Toronto 2, Ontario
Puhelin WA 4-6062

(12—14—17—19)

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

SUOMALAISILLE ASIAKKAILLEEN

toivottaa

BEVERLEY STEAM BATHS

Puhelin EM. 4-9997
137 Beverley Street
Toronto Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

toivotamme suomalaisille asiakkaillemme!

Service Clothing

Puhelin EM 8-6441
280 Queen St. W.,
Toronto, Ont.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

suomalaisille asiakkailleen toivottaa

Henry Harris, R.O.

Henry Harris Optical Co.
SILMIEN TARKASTUSTA

Puhelin WA. 3-9553
275 College Street
Toronto Ontario

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ
toivotamme kaikille asiakkaillemme!

FINNISH STEAM BATH

Puhelin EM. 4-2571 56 Widmer Street Toronto, Ont.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

asiakkailleen ja liiketuttavilleen toivottaa

VIKING MEAT & SAUSAGE CO.

SUOMALAINEN RUOKATAVARALIIKE

Valmistaa ja myy kaikkia lajeja lihajalosteita sekä myös tuoretta lihaa edelleen tehtaalta

10 Willison Sq., Toronto, Ont. Puhelin EM. 3-7616

Hauskaa pääsiäistä

toivoo tuttavilleen ja asiakkailleen

IRENE's Hairdressing

Liike EM. 6-4341 Koti HU. 8-1854
309 Queen St. W. Toronto, Ontario

TEHKÄÄ OSTOKSENNE LIIKKEISTÄ JOTKA ILMOITTAVAT LEHDESSÄMME!

CSJ:n näytelmäjuhlat Sudburyssa huhtikuun 21-22 päivinä!

SUDBURY JA YMPÄRISTÖ

Naisten käsityökerhon kokous Finnish haalilla tiistaina, huhtikuun 17 pnä kello 7.30 illalla.

Naissen järjestämä bingotilaisuus Finnish haalilla torstaina, huhtikuun 26 pnä kello 7.30 illalla.

Valistustoimikunnan ylimääräinen kokous, missä tarkastetaan saatavissa oleva suomenkielinen filmi, on Finnish haalilla, lauantaina, huhtikuun 14 pnä, kello 8 illalla. Kaikki jäsenet mukaan, please.

Työn Puiston mainio sauna on joinna lauantaisin, sunnuntaisin ja keskiviikkoisin, kello 1—11 ip.

LUOKITELLUT ILMOITUKSET

MYYTÄVÄNÄ

30 HV. "EVINRUDE"-PERAMOOTTORI, vuoden 1956 mallia, hyvässä kunnossa. Kysykää: 1583 Regent St. S., Sudbury, Ont. Puhelin OS 5-9969. (12—14)

HEINIÄ MYYTÄVÄNÄ

2½ TONNIA KIRKASTA VIIMEKESÄISTÄ HEINÄÄ myytävänä, 50c narutettu kolli, vanhempaa heinää 40c kolli. Kysykää: A. Leikas, Azilda ja Chelmsfordin välillä, puhelin YU 3-4695. (12—14)

VUOKRATTAVANA

2:N HUONEEN LÄMMITETTY APARTMENTTI, oma sisäänkäynti. Lähemmin: Puh. OS 3-7450 jälkeen klo 6 ip. (12—13)

HOBBY SHOP

- "Smelt"-haaveja
- Kalastusvälineitä
- Pyssyjä ja panoksia
- Urheilutarpeita
- Harrastelutarpeita
- Rahankeräyskirjoja

Kohtuulliset hinnat

Puhelin OS. 4-9833

Plaza 69 ostokeskuksessa

(7—10—12—14)

Alerts osallistuu näytelmäjuhlaan

Tämän näytäntökauden aikana on toiminta Finnish haalilla ollut erittäin vilkasta. Kokouksia, harjoituksia ja esiintymisiä sekä lisäksi vielä pöyjen muuta toimintaa. Vaan nyt pääsiäispyhien aikana on näyttämöllä monenlaista touhua, sillä silloin on suurenmoiset näytelmäjuhlat, mihin tulee osanottaja eri seuroista ja osastoista.

Myöskin v- ja u- seura Alerts ottaa osaa näihin näytelmäjuhliin kuten joka kerta aikaisemminkin. Harjoitukset ovat jo hyvässä vauhdissa. Nuoret ovat aina esittäneet Alertsin näytelmän ja niin tapahtuu tälläkin kertaa, sillä seitsemän nuorta roolihenkilöä esittää näytelmän "Lainahöyhenet". Toiset heistä ovat olleet jo ennen näytelmissä mukana, vaan useampi heistä on ensikertalaisia.

Kaikki alkavat ensi kerrasta, ja esittävätpä he siellä näyttämöllä laulua, tanssia tai näytelmän, niin aivan kadehtien katselemme heitä, sillä heistä uhkuu nuoruus, eloisuus ja voima. — K.

Vapaus kustannusyhtiön presidentti, kirvesmies Oskar Männistö täyttää ensi maanantaina, huhtikuun 16 päivänä, 70 vuotta. Onneksi olkoon!

Männistö, jonka on ollut aktiivinen työväenliikkeen jäsen nuoruusvuosistaan asti, osallistuen punakaartilaisten riveissä taisteluihin Suomen kansan ja valtion parhaitten etujen puolesta, on ollut Vapauden presidenttinä yhtiön perustamisesta alkaen, siis heinäkuun 23:sta päivästä 1935. Sitä ennen hän oli useita vuosia Vapauden huoltokomitean johtokunnassa ja on siis leipätyönsä ohella ollut osaltaan huolehtimassa lehtiliikkeemme asioita yli 30 vuotta.

Hyvänä ammattimiehenä hän on osallistunut lukemattoman monen talon rakennustöihin täällä Sudburyssa, Timminsissä ja Suomessakin. Hän on luonnollisesti ammattialansa union jäsen.

Oskari Männistö on CSJ:n Sudbyryn osaston aktiivinen jäsen. Hän on esiintynyt monissa näytelmissä, palvellut pitkän aikaa osaston johtokunnan jäsenenä, mm. puheenjohtajana, ja on tälläkin kertaa Työn Puiston huoltokomitean ja osaston valistustoimikunnan jäsen. Toivotamme Oskarille — etunimeltä hänet yleisesti tunnetaan järjestöpiirissä — kestävää terveyttä ja kaikkea muuta hyvää nyt kun hän saavuttaa "miehen iän".

Perjantai, 13:sta

Ainakin täkäläiset sääennustajat saivat pontta taikauskoiselle väitteelle, että perjantai kolmastoista on "huonon onnen päivä". Vaikka torstai-iltana ennustettiin kirkasta ja kaunista päivää perjantaiksi, niin tänä (perjantai-) aamuna pyrytti ja tuiskusi taivaan täydeltä.

TILATKAA VAPAUS!

Sairashuoltokomitea kiittää lahjasta

Nikelialueen suomalaisten keskuudessa jatkuvasti huoltotyötä suorittava CSJ:n sairashuoltokomitea pyytää kiittää mrs. Hilda Pertulaa $2.00 lahjoituksesta.

Oikaisu

Tiistaisessa markkinatanssiuutisessa oli myös seuraavat virheet: Villasukkien lahjoittajaksi ilmoitettiin Alma Lundgren, pitää olla Katri Korpi ja Neulomapussin lahjoittajaksi Alma Lundgren, pitää olla Ellen Kivinen.

— Vuosien 1793—1808 välillä rakennettiin Canadan vanhin majakka Gibraltar Pointiin, Toronto saarelle.

Ydinaseiden hylkäämisen kannalla vain 21 maata

YK, New York. — YKn pääsihteeri U Thant ilmoitti, että yli puolet niistä maista joilta asiaa oli tiedusteltu sanoivat olevansa halukkaita liittymään "ydinaseita vastustavaan kerhoon".

Ainoastaan 44 jäsenvaltiota ja Itä-Saksa vastasivat kyselyyn. Näistä julisti ainoastaan 21 avoimesti olevansa halukkaita luopumaan oikeuksistaan pitää hallussaan ydinaseita. Pääsihteeri U Thant esitti vastaukset YKn aseistariisuntakomitealle.

Kiertokysely suoritettiin sen jälkeen kun Ruotsi oli esittänyt n.k. Undén-suunnitelmansa, jossa ehdotettiin "ydinaseiden vastaisen kerhon" perustamista. Tarkoituksena oli kysyä niiltä mailta, joilla ei ole ydinaseita, olivatko ne halukkaita sitoutumaan olemaan vastaanottamatta tällaisia aseita rajojensa sisäpuolella ja millä ehdoilla.

Niiden 21 maan joukossa, jotka selvästi julistivat, etteivät ne halua ydinaseita olivat Tanska, Ruotsi, Suomi, Neuvostoliitto, Itävalta ja Itä-Saksa.

Muut vastauksen antaneet 23 maata suhtautuivat joko täysin kielteisesti kysymykseen tai vaativat yleistä aseistariisuntasopimusta ennen ydinaseita vastustavaan kerhoon liittymistään. Näiden maiden joukossa olivat Yhdysvallat, Ranska, Italia, Englanti, Hollanti ja Japani.

Neuvostoliitto sanoi Undénin suunnitelman muistuttavan Rapackisuunnitelmaa, jossa ehdotetaan ydinaseettoman vyöhykkeen muodostamista Eurooppaan. Puola, Tshekkoslovakia ja Itä-Saksa antoivat myönteisen vastauksen, sillä varauksella, että Länsi-Saksan olisi myös tehtävä se.

Itä-Saksan hallitus sanoi liittohallituksen kielteisen asenteen muodostuvan ainoan esteen ydinaseettoman vyöhykkeen perustamiselle Eurooppaan. Länsi-Saksan erikoishuomioitsija YKssa, suurlähettiläs Knappstein esitti vastalauseensa sen johdosta, että U Thant oli julkaissut Itä-Saksan vastauksen, koska se ei ole maailmanjärjestön jäsen. Itä-Saksalle ei hänen mielestään olisi lainkaan pitänyt lähettää kiertokyselyä.

NATURALISMIA

Kolme naturalismistaan kuulua taiteilijaa on koolla:

— Ajatelkaahan, sanoi eräs heistä. Olen äskettäin marmoroinut niin etevästi puulevyn, että se upposi veteen.

— Mitäs toi nyt on, sanoi toinen, minä maalasin niin aidon lumimaiseman että lämpömittari laski välittömästi taulun läheisyydessä.

— Ette sittenkään pärjää minulle, sanoi kolmas. Maalasin äskettäin paroni :n muotokuvan niin elävästi, että siltä on ajettava parta joka päivä.

VUOSIKOKOUSKUTSU

SUDBURYN TUOTTAJAIN JA KULUTTAJAIN OSUUSMEIJERIN

jäseniä kutsutaan liikkeen

VUOSIKOKOUKSEEN

Lauant., huhtik. 28 p. 1962, klo 10 ap.

SAMPO-HAALILLA

468 ANTWERP AVE., SUDBURY, ONTARIO

Kokoukselle esitetään tilintarkastajain, liikkeenhoitajan ja johtokunnan vuosiraportit ja käsitellään kaikki sääntöjen määräämät asiat.

JOHN PASSI, SIHTEERI

KIITOS

Lausun mitä parhaimmat kiitokset naapureille, tuttaville ja sairashuoltokomitealle kun kävitte minua katsomassa sairalassa ollessani.

Lauri Jokimies

R. R. 2, SITE 17

SUDBURY, ONTARIO

Mauno Kuusiston elämäkerta valloittavana musiikkielokuvana:

Kertokaa se hänelle...

COCHRANE, Orange Hall torstaina huhtik. 19. p. klo 8.00

SOUTH PORCUPINE, Finnish Hall perjantaina 20. p. klo 8.00

TIMMINS, Harmony Hall lauantaina huhtik. 21. p. klo 8.00

KIRKLAND LAKE, Ukrainian Hall 54 McCamus sunnuntaina 22. p. klo 8.00

BEAVER LAKELLA maanantaina huhtik. 23. p. klo 8.00

WANUPIN HAALILLA tiistaina huhtik. 24. p. klo 8.00

PAREMPI KATSOA (tämä filmi) KUIN KATUA!

— Canadian Finnish Movies —

(12—14—21)

Tehkää paikkatilauksenne NYT!

3 SUORAA KULKUVUOROA HELSINKIIN

suosittu ja ystävällinen

M/S BATORY

MONTREALISTA

toukok. 4, heinäk. 6 ja elok. 10

Minimihinnat yhtäälle päin:

Ensimmäisessä luokassa $381.00

Turistiluokassa $270.00

Muita kulkuvuoroja KÖÖPENHAMINAAN, mistä on hyvät yhteydet kaikkialle SUOMEEN: MONTREALISTA — kesäk. 8, syysk. 14, lokak. 15, marrask. 13 ja Quebecista — jouluk. 10.

Tiedustelkaa paikalliselta asiamieheltänne tai

GDYNIA AMERICA LINE

Pickford & Black Ltd., General Agent

220 Bay Street   Toronto 1, Ont.

Gdynia America Linjaa edustavat:

Ritari Agencies, Ltd.
Matkailutoimisto
7 CEDAR ST., SUDBURY, ONT
Puhelin OS. 5-5685

Vapaus Travel Agency
Vanhin suomalainen matkailutoimisto.
Puhelin OS. 4-4264
100 Elm St. W. — P.O. Box 69,
Sudbury, Ont.

HAUSKAA PÄÄSIÄISTÄ

SUURKIITOKSET KANNATUKSESTANNE!

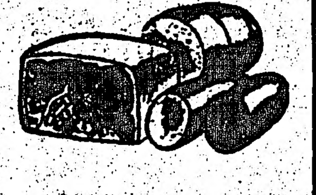
HERKKUJA PÄÄSIÄISEKSI!

Juuri saapunut runsas valikoima

Tunnettuja SUOMEN HERKKUJA

Kokeilkaa suosittuja lihatuotteitamme

TUORETTA LAATULIHAA
LIHAJALOSTEITA
SAVU- JA KEITTOKINKKUA



Lihajalosteitamme myytävänä monissa Sudburyn ja ympäristön kaupoissa.

HENRIKSSON MEAT PRODUCTS

SUOMALAINEN LIHAJALOSTAMO JA MYYMALA

Auki tiist.—torst. 8 ap.—6 ip., perjant. 8 ap.—8 ill. lauant. 8 ap.—5 ip.

KOTIINAJOPALVELU

7 Morrison Ave.   Puh. OS 4-7665   (Gatchell) Sudbury, Ontario

YLI 1000 PUVUN VARASTO

JOISTA ON HELPPO VALITA MIELEISENNE PÄÄSIÄIS -TAI KEVÄTPUKUNNE

SEYMOURIN ERIKOISUUS

"YATES" satiinimaispintaiset

"VENETIAN" PUVUT

Englannin hienoimpia, Millerin pukutehtaan valmistamia. Poiketkaa koittamassa HINTA $74.50

• AISTIKKAAT UUDET KUOSIT •

Yhden tunnin pukujen pitovalmistuspalvelu

Parhain pääsiäistervehdyksin!

Parhainta menestystä näytelmäjuhlalle!

SEYMOUR'S MEN'S WEAR LIMITED

JOHTAVIN MIESTEN VAATTURI

SUDBURY   ELLIOT LAKE

KESÄK. 17, 1962

Suomeen Juhannukseksi

Järjestämme 14. vuotuisen seuramatkamme TCA ja SAS lentojen yhteydessä

Matkanjohtaja — ARNE RITARI

LENTOHINNAT HELSINGIIN	MENOLIPPU	EDESTAKAISIN
Sudburysta New Yorkin kautta	$391.00	$712.20
Sault Ste. Mariesta	388.00	706.20
Torontosta	369.00	668.20
Timminsista	399.00	728.20
Port Arthurista	399.00	728.20

TEHKÄÄ PAIKKATILAUKSENNE VIIPYMÄTTÄ

Autamme passien ja muiden matkaa koskevien asioiden järjestämisessä. Kirjoittakaa, soittakaa eli käykää toimistossamme.

MEMBER AMERICAN SOCIETY OF TRAVEL AGENTS ASTA

RITARI AGENCIES LTD.

7 CEDAR ST., SUDBURY, ONT.

PUHELIN OS. 5-5685

YLI 25 VUODEN LUOTETTAVA ASIAKASPALVELU

MEMBER CTAL CANADIAN TRAVEL ADVISORS LIMITED

Se on totta!
...on tosiasia!
että
Soft-n-Dry®
vedenpitävä aine
TODELLA TOIMII!

SUDBURY STEAM LAUNDRY

on se paikka missä voitte tehdä "Soft-n-Dry" kokeilun . . . tekin tulette ihmettelemään sen tehokkuutta. Se on ihmeellisin uusi aine mitä on koskaan keksitty :"Soft-n-Dry"-aineella kastettu vaate pitää aivan taikamaisesti vettä. Sallikaa meidän käsitellä "Soft-n-Dry" menetelmällä kaikki päällysvaatteenne. Vakuutamme, että tulette olemaan tyytyväisiä. Kokeilkaa ensitilassa.

APPROVED SANITONE SERVICE

SUDBURY STEAM LAUNDRY
LIMITED

171 LARCH ST   PUH. OS. 5-6445   SUDBURY

Luotettava kotiinajopalvelu

SO VERY NEW !

todella nykypäiväisiä, siroja, loistavia ja kauniita.

Saatavissa teidän JOHTAVALTA JALOKIVIKAUPPIAALTA

Orange Blossom

KIHLA- JA VIHKISORMUKSIA

J. E. BLAIS JEWELLERS LTD.

TEIDÄN TALOUDELLINEN KELLO- JA KULTALIIKE

73 ELM ST. EAST   SUDBURY

Pääsiäisparaatiin

pukeutukaa PUKUUN joka on PAQUETTESTA

ENGLANTILAISIA TÄYSIVILLAISIA

WORSTED-PUKUJA

värikkäine kangaskuvioineen, joko kahden tai kolmen napin mallit — KAHDEN HOUSUPARIN KANSSA.

Hinnoitettu 79.50 ja 89.50

Hiilenmustia englantilaisia täysivillaisia

GABARDINE-PUKUJA

KAHDEN HOUSUPARIN KANSSA

Hinnoitettu 79.50, ylikok. 48-52 89.50

"SATIN SHEEN"-PUKUJA

hienoista "botany" worsted-kankaista, brittiläistä mallia, kahden ja kolmen napin yksiriviset mallit.

Hinnoitettu 79.50–89.50

"Earl Court Venetian"-pukuja

hienoin englantilainen kangas, Freedman-yhtiön tuote, luonnollinen olkapäämalli, joko kahden tai kolmen napin kuosit — KAHDEN HOUSUPARIN KANSSA.

Hinnoitettu 110.00

Päällystakkeja

"Combrie Sabelere" skotlantilaisesta täysivillaisesta kankaasta. Suuri valikoima värikkäitä pikkuruudullisia kangasmalleja, joista voitte valita. Raglan-hihamalli ja "Raglan"-kaulusmalli sekä viistotaskut.

HINNOITETTU
69.50

Käännettäviä päällystakkeja

Valikoima kuviollisista ja yksivärisistä täysivillaisista tweedkankaista, joiden toinen puoli on vahvaa popliinia, tai koristekuviollisia, toinen puoli yksiväristä popliinia.

HINNOITETTU
22.50--35.00

SUOMALAINEN MYYJÄ

Paquette's

J. T. Paquette & Sons Limited

"Sudburyn suurin miesten pukimo"

84 Durham St. S.   Puh. OS. 5-6641   Sudbury